

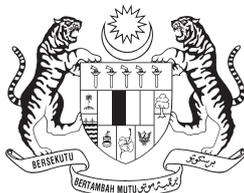
**Sulit selepas data diisi**  
Confidential when filled with data

**Sila buat satu salinan untuk rekod tuan**  
Please make a copy for your record

NG

NO. BATCH

BIL



**MAKLUMAT & KOMUNIKASI**  
INFORMATION & COMMUNICATION

**300J**

**TAHUN RUJUKAN 2021**  
REFERENCE YEAR 2021

**JABATAN PERANGKAAAN MALAYSIA**  
DEPARTMENT OF STATISTICS MALAYSIA  
www.dosm.gov.my

**SURVEI EKONOMI TAHUNAN 2022**  
ANNUAL ECONOMIC SURVEY 2022

**Sila kembalikan soal selidik dalam masa 30 hari**  
Please return the questionnaire within 30 days

**KEGUNAAN PEJABAT / OFFICE USE**

Nombor Siri / Serial Number

010051

310  319  320  330

Nama pertubuhan dan alamat pos  
Name of establishment and postal address

Sila pinda jika alamat pos di atas tidak tepat  
Please amend if the above postal address is incorrect

Sila lengkap dan kembalikan soal selidik ini kepada:  
Please complete and return this questionnaire to:

Bagi sebarang pertanyaan, sila hubungi:  
For enquiries, please contact:

No. Tel / Tel. No. :  
No. Faks / Fax. No. :  
E-mel / Email :

**PENGAKUAN / DECLARATION:**

Nama :  
Name :

Jawatan :  
Designation :

Telefon :  
Telephone :

No. Faks :  
Fax No. :

E-mel :  
Email :

Dengan ini saya mengesahkan bahawa maklumat yang diberi adalah lengkap dan betul sepanjang pengetahuan dan kepercayaan saya.  
I hereby declare that the information given in this return is complete and correct to the best of my knowledge and belief.

Tandatangan :  
Signature :

Tarikh :  
Date :

**MAKLUMAN AM / GENERAL INFORMATION**

- Jabatan Perangkaan Malaysia sedang melaksanakan Survei Ekonomi Tahunan 2022 (bagi tahun rujukan 2021).
  - Tujuan utama ialah untuk menyediakan maklumat agregat dan profil sektor ini yang diperlukan oleh kerajaan bagi membentuk program dan polisi ekonomi di peringkat nasional.
  - Maklumat yang dikumpul adalah mengikut peruntukan di bawah Akta Perangkaan 1965 (Disemak - 1989). Seksyen 5 di bawah Akta ini menghendaki mana-mana pertubuhan yang beroperasi di Malaysia untuk memberikan maklumat sebenar atau anggaran terbaik kepada Jabatan. Mengikut Akta ini, kandungan soal selidik pertubuhan / individu yang diterima adalah SULIT dan tidak boleh dihebahkan kepada sesiapa atau mana-mana institusi di luar Jabatan ini. Sementara itu, Seksyen 7 di bawah Akta yang sama menyatakan bahawa responden boleh dikenakan denda sekiranya gagal memberi maklumat yang diperlukan.
  - Tuan diminta melaporkan butir-butir yang berkaitan dengan pertubuhan ini seperti tercatat di atas dan mengembalikan soal selidik yang lengkap ke Jabatan ini.
  - Sekiranya pertubuhan ini tidak beroperasi dalam tahun rujukan 2021, sila kembalikan soal selidik dengan pengisian 1.4.1 sahaja ke Jabatan ini.
- The Department of Statistics, Malaysia is conducting Annual Economic Survey 2022 (for reference year 2021)
  - The main objective is to provide aggregated information and profile of the sectors required by the government to formulate national economic programmes and policies
  - The information is gathered under the provisions of the Statistics Act 1965 (Revised - 1989). Section 5 of this Act requires all establishments operating in Malaysia to provide actual information or best estimates to the Department. The Act stipulates that the contents of the establishments / individual returns are **CONFIDENTIAL** and will not be divulged to any person or institution outside this Department. Meanwhile, Section 7 under the same Act provides a penalty should the respondent failed to furnish the required information.
  - You are requested to provide information related to this establishment as stated above and return the completed questionnaire to the Department.
  - If this establishment was not in operation during the reference year 2021, please return the questionnaire with 1.4.1 only to the Department.

  
DATO' SRI DR. MOHD UZIR MAHIDIN  
KETUA PERANGKAWAN MALAYSIA  
CHIEF STATISTICIAN, MALAYSIA

Tarikh / Date :

Kerjasama tuan dalam menjayakan survei ini amatlah dihargai / Your cooperation in ensuring the success of this survey is very much appreciated

Soal selidik ini akan diproses menggunakan teknologi ICR (*Intelligent Character Recognition*).  
Sila JANGAN LIPAT, gunakan pen bulat HITAM semasa melengkapkan soal selidik ini.  
This questionnaire will be processed using ICR technology (*Intelligent Character Recognition*).  
Please **DO NOT FOLD**, use **BLACK ball pen** when completing this questionnaire.

Muat turun soal selidik boleh dibuat melalui [www.dosm.gov.my](http://www.dosm.gov.my). Tulis dengan kemas di dalam kotak menggunakan **HURUF BESAR** atau tanda (X) pada kotak yang berkenaan.  
Downloading of the questionnaire can be made through [www.dosm.gov.my](http://www.dosm.gov.my). Write neatly within the boxes using **CAPITAL LETTER** or mark (X) in the appropriate box.



TEMPOH LAPORAN / REPORTING PERIOD

NG	NO. BATCH	BIL.
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Sila laporkan untuk takwim 2021 atau tahun kewangan terkini yang berakhir tidak lewat daripada 30 Jun 2022  
Please report for the calendar year 2021 or for your most recent financial year ending no later than 30 June 2022

1

**MAKLUMAT PENGENALAN**  
IDENTIFICATION PARTICULARS

KEGUNAAN PEJABAT / OFFICE USE

010002

1.1 Nombor Pendaftaran Syarikat / Perniagaan (SSM) atau lain-lain (sila nyatakan)  
Registration Number of Company / Business (CCM) or others (please specify)

1.2 Sila tandakan (X) jenis pertubuhan ini dalam satu kotak sahaja  
Please mark (X) for this type of establishment in one box only

KEGUNAAN PEJABAT  
OFFICE USE

010040

- 1 Bebas  2 Ibu Pejabat  3 Cawangan / Pejabat Operasi   
Independent  Headquarters  Branch / Operations Office

Nota / Note:

Sekiranya jawapan ialah (2), sila lengkapkan Soalan 12 di muka surat 38  
If the answer is (2), please complete Question 12 on page 38

1.3 Tahun mula perniagaan sekarang  
Commencement year of present business

Tahun / Year 010003

1.4 Data dalam pelaporan ini meliputi tempoh operasi  
Data in this return covers the operational period

Dari  /  /  010004  
From  /  /

hingga  /  /  010005  
to  /  /

1.4.1 Jika tempoh masa laporan tidak meliputi seluruh tahun, sila tandakan (X) sebab-sebab di bawah (Boleh pilih lebih daripada satu)  
If the reporting period does not cover a full year, please mark (X) the reason(s) below (May choose more than one)

(a) Operasi bermusim  010006  
Seasonal operations

(e) Operasi diberhentikan  010010  
Ceased operations

(b) Perniagaan baharu  010007  
New business

(f) Tidak aktif untuk sementara  010011  
Temporarily inactive

(c) Pertukaran hak milik  010008  
Change of ownership

(g) Lain-lain (sila nyatakan)  010012  
Others (please specify)

(d) Perubahan tahun fiskal  010009  
Change of fiscal year

010013


1.5 Sila nyatakan alamat laman web pertubuhan ini sekiranya ada  
Please specify the address of this establishment's website if applicable

010053

1.6 Sila nyatakan alamat tempat perniagaan sekiranya ia tidak sama dengan alamat pos di muka hadapan  
Please specify the address of your business operation if it differs from the postal address as stated on the front page

010014


Poskod  010015  
Postcode

1

## MAKLUMAT PENGENALAN (samb.) IDENTIFICATION PARTICULARS (cont'd)

- 1.7 Adakah data yang dilaporkan di dalam pelaporan ini hanya berkaitan dengan pertubuhan ini di mana lokasinya adalah sama seperti alamat yang diberikan di dalam Soalan 1.6?  
*Do the data reported in this return related only to this establishment whose location is the same as the address given in Question 1.6?*

Sila tanda (X) dalam satu kotak sahaja  
*Please mark (X) in one box only*

010016

1  Ya / Yes      2  Tidak / No

### KEGUNAAN PEJABAT / OFFICE USE

	Negeri State	Daerah Pentadbiran Administrative District	Daerah Banci Census District	No. BP EB No.	Strata Strata	
<b>Kod alamat tempat perniagaan</b> <i>Address code of business operation</i>	010017 <input type="text"/>	010018 <input type="text"/>	010019 <input type="text"/>	<input type="text"/> - <input type="text"/>	010020 <input type="text"/>	010021 <input type="text"/>
<b>Kod alamat pos</b> <i>Postal address code</i>	010022 <input type="text"/>	010023 <input type="text"/>	010024 <input type="text"/>	<input type="text"/> - <input type="text"/>	010025 <input type="text"/>	010026 <input type="text"/>

- 1.8 Sila nyatakan aktiviti utama pertubuhan ini, tanda (X) dalam satu kotak sahaja  
*Please specify the principal activity of this establishment, mark (X) in one box only*

010027

- 581 Aktiviti penerbitan buku, terbitan berkala dan penerbitan lain  
*Publishing of books, periodicals and other publishing activities*
- 582 Penerbitan perisian (yang sedia ada; bukan tempahan khas; termasuk perisian secara *online*; dan penerbitan perisian bagi konsol permainan video)  
*Software publishing (ready-made; non-customized; including online software publishing and publishing of software for video consoles)*
- 591 Aktiviti wayang gambar, video dan program televisyen  
*Motion picture, video and television programme activities*
- 592 Aktiviti rakaman bunyi dan penerbitan muzik  
*Sound recording and music publishing activities*
- 601 Penyiaran radio  
*Radio broadcasting*
- 602 Aktiviti pemrograman dan penyiaran televisyen  
*Television programming and broadcasting activities*
- 611 Aktiviti telekomunikasi berwayar  
*Wired telecommunications activities*
- 612 Aktiviti telekomunikasi tanpa wayar  
*Wireless telecommunications activities*
- 613 Aktiviti telekomunikasi satelit  
*Satellite telecommunications activities*
- 619 Aktiviti telekomunikasi lain  
*Other telecommunications activities*
- 620 Pengaturcaraan komputer, perundingan dan aktiviti berkaitan  
*Computer programming, consultancy and related activities*
- 631 Aktiviti proses data, *hosting* dan aktiviti lain yang berkaitan; web portal  
*Data processing, hosting and related activities; web portal*
- 639 Aktiviti perkhidmatan maklumat lain  
*Other information service activities*

1

**MAKLUMAT PENGENALAN (samb.)**  
*IDENTIFICATION PARTICULARS (cont'd)*

NG	NO. BATCH	BIL
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

**1.9 Sila terangkan secara ringkas aktiviti utama yang dilaporkan di Soalan 1.8:**  
*Please describe briefly the principal activity reported in Question 1.8:*

010028

<input type="text"/>
<input type="text"/>
<input type="text"/>

**KEGUNAAN PEJABAT / OFFICE USE**

(a) **Kod Industri (semasa mel)**  
*Industry Code (at the time of mailing)*

29

0100

(b) **Kod Industri Semasa**  
*Current Industry Code*

30

**1.10 Sila nyatakan peratusan pendapatan pertubuhan ini yang dihasilkan daripada aktiviti berikut:**  
*Please specify the percentage of this establishment's revenue was generated from the following activities:*

(a) **Aktiviti utama (merujuk aktiviti di Soalan 1.8)**  
*Principal activity (refer to activity in Question 1.8)*

010031  (%)

(b) **Aktiviti sekunder (selain daripada aktiviti di Soalan 1.8), sila nyatakan:**  
*Secondary activity (other than activity in Question 1.8), please specify:*

010032  (%)

010033

<input type="text"/>
<input type="text"/>
<input type="text"/>

Jumlah Total  100 (%)

**KEGUNAAN PEJABAT / OFFICE USE**

**Kod Industri Sekunder**  
*Secondary Industry Code*

010034

**1.11 Adakah pertubuhan ini melabur di luar Malaysia?**  
*Did this establishment invest outside Malaysia?*

**Sila tanda (X) dalam satu kotak sahaja**  
*Please mark (X) in one box only*

010035

1  Ya / Yes      2  Tidak / No



**TARAF SAH ORGANISASI**  
**LEGAL ORGANISATION**

**2.1 Sila tanda (X) bagi jenis taraf sah organisasi dalam satu kotak sahaja**  
*Please mark (X) for type of legal organisation in one box only*

020001

- |  |   |                          |
|--|---|--------------------------|
| (a) Hak milik perseorangan<br><i>Individual proprietorship</i>   | 1 | <input type="checkbox"/> |
| (b) Perkongsian<br><i>Partnership</i>  | 2 | <input type="checkbox"/> |
| (c) Perkongsian Liabiliti Terhad<br><i>Limited Liabilities Partnership</i>                                 | 9 | <input type="checkbox"/> |
| (d) Syarikat Sendirian Berhad<br><i>Private Limited Company</i>  | 3 | <input type="checkbox"/> |
| (e) Syarikat awam berhad<br><i>Public limited company</i>  | 4 | <input type="checkbox"/> |
| (f) Syarikat koperasi<br><i>Co-operative</i>   | 5 | <input type="checkbox"/> |
| (g) Perbadanan awam<br><i>Public corporation</i>   | 6 | <input type="checkbox"/> |
| (h) Pertubuhan persendirian yang tidak mencari keuntungan<br><i>Private non-profit making organisation</i> | 7 | <input type="checkbox"/> |

**2.2 Adakah pertubuhan ini milikan wanita? [Bagi yang menjawab 2.1 (a), (b), (c), atau (d) sahaja]**  
*Is this a woman-owned establishment? [For those who answered 2.1 (a), (b), (c), or (d) only]*

**Sila tanda (X) dalam satu kotak sahaja**  
*Please mark (X) in one box only*

020002

1  Ya / Yes    2  Tidak / No

**Nota: Definisi pertubuhan milikan wanita**

*Notes: Definition of woman-owned establishment*

- (a) 51 peratus dan ke atas pemilikan ekuiti dipegang oleh wanita ATAU  
*51 per cent and above of the equity held by a woman / women OR*
- (b) Ketua Pegawai Eksekutif atau Pengarah Urusan adalah wanita yang memiliki sekurang-kurangnya 10 peratus ekuiti  
*Chief Executive Officer or Managing Director is a woman that owns at least 10 per cent of the equity*

**2.3 Adakah pertubuhan ini milikan belia?**  
*Is this a youth-owned establishment?*

**Sila tanda (X) dalam satu kotak sahaja**  
*Please mark (X) in one box only*

020003

1  Ya / Yes    2  Tidak / No

**Nota: Definisi pertubuhan milikan belia**

*Notes: Definition of youth-owned establishment*

- (a) Had umur pemilik tidak kurang 18 tahun dan tidak lebih 30 tahun pada tahun rujukan  
*The owner's age limit is not less than 18 years old and not more than 30 years old on reference year*
- (b) 51 peratus dan ke atas pemilikan ekuiti dipegang oleh belia ATAU  
*51 per cent and above of the equity held by a youth OR*
- (c) Ketua Pegawai Eksekutif atau Pengarah Urusan adalah belia yang memiliki sekurang-kurangnya 10 peratus ekuiti  
*Chief Executive Officer or Managing Director is a youth that owns at least 10 per cent of the equity*

3

**DANA PEMEGANG SAHAM DAN STRUKTUR HAK MILIK**  
**SHAREHOLDERS' FUND AND OWNERSHIP STRUCTURE**

NG

NO. BATCH

BIL

Seperti pada 31.12.2021 / As at 31.12.2021

**3.1 Dana Pemegang Saham:**  
*Shareholders' Fund:*

RM

0300

(a) **Modal Berbayar \* / Paid-Up Capital**

01

(b) **Rizab / Reserves**

02

**Nota / Notes:**

\* Jika taraf sah ialah hak milik perseorangan atau perkongsian, ia merujuk kepada modal yang disumbangkan oleh pemilik  
 If the legal status is individual proprietorship or partnership, it refers to capital contributed by the owner(s)

**3.2 Struktur Hak Milik / Ownership Structure**

Sila laporkan hak milik pertubuhan berdasarkan modal berbayar seperti pada 31 Disember 2021:  
 Please report the ownership of the establishment based on the paid-up capital as at 31 December 2021:

**Nota: Definisi residen Malaysia dan bukan residen Malaysia***Notes: Definition of Malaysian resident and non-Malaysian resident*

(a) **Residen Malaysia** ialah merujuk kepada individu yang menetap dan syarikat yang beroperasi di Malaysia bagi tempoh sekurang-kurangnya satu tahun dan kepentingan ekonominya berpusat di Malaysia

*A Malaysian resident is referring to individuals who live and companies operating in Malaysia for a period of at least one year and their economic interests were based in Malaysia*

(b) **Bukan residen Malaysia** merujuk kepada individu yang menetap dan syarikat yang beroperasi di luar Malaysia

*A non-Malaysian resident is referring to individuals who live and companies operating outside Malaysia*

**3.2.1 Dipegang secara langsung oleh residen Malaysia**
*Held directly by Malaysian resident*
**Peratus**  
**Percentage**  
 (%)

**3.2.1.1 Individu / Individual:**
(i) **Warganegara / Citizen:**(a) **Melayu / Malay**

03

(b) **Bumiputera lain / Other Bumiputera**

04

(c) **Cina / Chinese**

05

(d) **India / Indians**

06

(e) **Lain-lain / Others**

07

(ii) **Bukan warganegara / Non-citizen**

14

**3.2.1.2 Institusi / Syarikat:**
*Institution / Company:*(a) **Melayu / Malay**

15

(b) **Bumiputera lain / Other Bumiputera**

16

(c) **Cina / Chinese**

17

(d) **India / Indians**

18

(e) **Lain-lain / Others**

19

**3.2.2 Dipegang secara langsung oleh Agensi Kerajaan Persekutuan, Negeri dan Tempatan**
*Held directly by Federal, State and Local Government Agencies*

10

**3.2.3 Dipegang secara langsung oleh bukan residen Malaysia**
*Held directly by non-Malaysian resident*

11

**JUMLAH***TOTAL***1 0 0**

**3.3** Jika modal berbayar pertubuhan ini dipegang melebihi 50 peratus oleh syarikat / individu di luar negara, secara langsung atau tidak langsung, **sila nyatakan negara syarikat induk muktamad**  
 If this establishment's paid-up capital is directly or indirectly held more than 50 per cent by a foreign individual / company, **please specify the country of the ultimate parent company**

030013

**KEGUNAAN PEJABAT**  
**OFFICE USE**

030012

4

Jenis harta  
Type of assets

**PERBELANJAAN MODAL DAN NILAI HARTA TETAP (RM)**  
**CAPITAL EXPENDITURE AND VALUE OF FIXED ASSETS (RM)**

		Perbelanjaan modal dalam tahun 2021 Capital expenditure during 2021			
		Nilai buku bersih seperti pada 1.1.2021 Net book value as at 1.1.2021	Pembelian / Purchases		Membuat / membina sendiri Built / self-produced
			Baharu termasuk import (baharu & terpakai) New include imported (new & used)	Aset terpakai Malaysia Used Malaysia's assets	
		0410	0411	0412	0413
4.1 Harta tetap: Fixed assets:					
4.1.1 Tanah / Land	01				
4.1.2 Bangunan dan binaan lain: Buildings and other construction:					
(a) Tempat kediaman Residential	02				
(b) Bukan tempat kediaman (cth. stor, pejabat dsb.) Non-residential (e.g. store, offices etc.)	03				
(c) Binaan lain kecuali pembangunan tanah Other construction except land improvement	04				
4.1.3 Pembangunan tanah Land improvement	05				
4.1.4 Alat pengangkutan Transport equipment					
(a) Kereta penumpang Passenger cars	06				
(b) Lori, van, pikap dsb. Lorries, vans, pick-ups etc.	07				
(c) Lain-lain (nyatakan) Others (specify)	08				
4.1.5 Teknologi maklumat dan komunikasi: Information and communications technology:					
(a) Perakasan komputer Computer hardware	09				
(b) Perisian komputer Computer software	10				
(c) Peralatan telekomunikasi Telecommunications equipment	11				
4.1.6 Jentera dan kelengkapan: Machinery and equipment:					
(a) Jentera dan kelengkapan utama Main machinery and equipment	12				
(b) Dron Drone	13				
4.1.7 Perabot dan pemasangan (cth. pemasangan elektrik) Furniture and fittings (e.g. electrical fittings)	14				
4.2 Harta-harta lain: Other assets:					
4.2.1 Paten Patent	15				
4.2.2 Muhibah Goodwill	16				
4.2.3 Kerja dalam pelaksanaan Work in progress	17				
4.3 Lain-lain (nyatakan) Others (specify)	18				
4.4 JUMLAH TOTAL	99				
4.5 Kerja dalam pelaksanaan (terperinci) Work in progress (detail)	19	0419 Tempat kediaman Residential	0420 Bukan tempat kediaman Non-residential	0421 Binaan lain kecuali pembangunan tanah Other construction except land improvement	0422 Jentera dan kelengkapan Machinery and equipment

KEGUNAAN PEJABAT  
OFFICE USE



**PERBELANJAAN MODAL DAN NILAI HARTA TETAP (RM) (samb.)**  
**CAPITAL EXPENDITURE AND VALUE OF FIXED ASSETS (RM) (cont'd.)**

NG	NO. BATCH	BIL
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

	Harta yang dijual atau ditamatkan penggunaannya dalam tahun 2021 <i>Assets sold or discarded during 2021</i>	Keuntungan (+) / kerugian (-) daripada jualan / penilaian semula harta <i>Gain (+) / loss (-) from sales / revaluation of assets</i>	Susut nilai / perlunasan semasa dalam tahun 2021 <i>Current depreciation / amortisation during 2021</i>	Nilai buku bersih seperti pada 31.12.2021 <i>Net book value as at 31.12.2021</i>	Sewa yang dibayar dalam tahun 2021 <i>Rent paid during 2021</i>
	0414	0415	0416	0417 = 0410 + 0411 + 0412 + 0413 - 0414 + / - 0415 - 0416	0418
01					
02					
03					
04					
05					
06					
07					
08					
09					
10					
11					
12					
13					
14					
15					
16					
17					
18					
99					
19	0423 Lain-lain <i>Others</i>	0499 Jumlah <i>Total</i>			



**BILANGAN PEKERJA (LELAKI)**  
**NUMBER OF PERSONS ENGAGED (MALE)**

Kategori Pekerja / Jawatan (Lelaki) Category of Workers / Occupation (Male)	Bilangan pekerja pertubuhan ini pada Disember 2021 atau pada tempoh gaji terakhir Number of persons engaged during December 2021 or during the last pay period			Bilangan pekerja bukan warganegara Malaysia mengikut tempoh perkhidmatan di Malaysia Number of non-Malaysian citizen by the length of services in Malaysia		Bilangan pekerja yang dibekalkan oleh pertubuhan lain pada Disember 2021 atau pada tempoh gaji berakhir Number of persons provided by other establishment during December 2021 or during the last pay period
	Warganegara Malaysia Malaysian citizen	Bukan warganegara Malaysia Non-Malaysian citizen	Jumlah Total	3 tahun dan ke bawah 3 years and below	Melebihi 3 tahun More than 3 years	
	0520	0506	0507	0521	0522	
5.1 Pemilik yang bekerja dan rakan niaga yang aktif Working proprietor and active business partners	01					
5.2 Pekerja keluarga tidak bergaji (semua ahli keluarga dan rakan yang tidak menerima upah yang tetap) Unpaid family workers (all members of family and friends not receiving regular wages)	02					
5.3 Pekerja bergaji (sepenuh masa): Paid employees (full-time):						
5.3.1 Pengurus Managers	03					
5.3.2 Profesional Professionals						
(a) Profesional (kecuali Penyelidik) Professionals (except Researcher)	04					
(b) Penyelidik Researcher	05					
5.3.3 Juruteknik dan Profesional Bersekutu Technicians and Associate Professionals	06					
5.3.4 Pekerja Sokongan Perkeranian Clerical Support Workers	07					
5.3.5 Pekerja Perkhidmatan dan Jualan Service and Sales Workers	08					
5.3.6 Pekerja Kemahiran dan Pekerja Pertukangan yang Berkaitan Craft and Related Trades Workers	09					
5.3.7 Operator Mesin & Loji dan Pemasang Plant & Machine Operator and Assemblers	16					
5.3.8 Pekerja Asas Elementary Occupations	12					
5.3.9 Jumlah Pekerja Bergaji (Sepenuh Masa) (5.3.1 hingga 5.3.8) Total Paid Employees (Full-Time) (5.3.1 to 5.3.8)	89					
5.4 Pekerja Bergaji (Sambilan) Paid Employees (Part-Time)	13					
5.5 JUMLAH (5.1 + 5.2 + 5.3.9 + 5.4) TOTAL (5.1 + 5.2 + 5.3.9 + 5.4)	99					

KEGUNAAN PEJABAT  
OFFICE USE



Kategori Pekerja / Jawatan (Perempuan) Category of Workers / Occupation (Female)	Bilangan pekerja pertubuhan ini pada Disember 2021 atau pada tempoh gaji terakhir Number of persons engaged during December 2021 or during the last pay period			Bilangan pekerja bukan warganegara Malaysia mengikut tempoh perkhidmatan di Malaysia Number of non-Malaysian citizen by the length of services in Malaysia		Bilangan pekerja yang dibekalkan oleh pertubuhan lain pada Disember 2021 atau pada tempoh gaji berakhir Number of persons provided by other establishment during December 2021 or during the last pay period
	Warganegara Malaysia Malaysian citizen	Bukan warganegara Malaysia Non-Malaysian citizen	Jumlah Total	3 tahun dan ke bawah 3 years and below	Melebihi 3 tahun More than 3 years	
				0524	0525	
	0523	0515	0516			0518
5.1 Pemilik yang bekerja dan rakan niaga yang aktif Working proprietor and active business partners	01					
5.2 Pekerja keluarga tidak bergaji (semua ahli keluarga dan rakan yang tidak menerima upah yang tetap) Unpaid family workers (all members of family and friends not receiving regular wages)	02					
5.3 Pekerja bergaji (sepenuh masa): Paid employees (full-time):						
5.3.1 Pengurus Managers	03					
5.3.2 Profesional Professionals						
(a) Profesional (kecuali Penyelidik) Professionals (except Researcher)	04					
(b) Penyelidik Researcher	05					
5.3.3 Juruteknik dan Profesional Bersekutu Technicians and Associate Professionals	06					
5.3.4 Pekerja Sokongan Perkeranian Clerical Support Workers	07					
5.3.5 Pekerja Perkhidmatan dan Jualan Service and Sales Workers	08					
5.3.6 Pekerja Kemahiran dan Pekerja Pertukangan yang Berkaitan Craft and Related Trades Workers	09					
5.3.7 Operator Mesin & Loji dan Pemasang Plant & Machine Operator and Assemblers	16					
5.3.8 Pekerja Asas Elementary Occupations	12					
5.3.9 Jumlah Pekerja Bergaji (Sepenuh Masa) (5.3.1 hingga 5.3.8) Total Paid Employees (Full-Time) (5.3.1 to 5.3.8)	89					
5.4 Pekerja Bergaji (Sambilan) Paid Employees (Part-Time)	13					
5.5 JUMLAH (5.1 + 5.2 + 5.3.9 + 5.4) TOTAL (5.1 + 5.2 + 5.3.9 + 5.4)	99					



**GAJI & UPAH DIBAYAR (LELAKI)**  
**SALARIES & WAGES PAID (MALE)**

Kategori Pekerja / Jawatan (Lelaki) Category of Worker / Occupation (Male)	Gaji & Upah Tahunan * Annual Salaries & Wages (RM)		
	Warganegara Malaysia Malaysian citizen	Bukan warganegara Malaysia Non-Malaysian citizen	Jumlah Total
	0526	0527	0508
5.1 Pemilik yang bekerja dan rakan niaga yang aktif Working proprietor and active business partners			
5.2 Pekerja keluarga tidak bergaji (semua ahli keluarga dan rakan yang tidak menerima upah yang tetap) Unpaid family workers (all members of family and friends not receiving regular wages)			
5.3 Pekerja bergaji (sepenuh masa): Paid employees (full-time):			
5.3.1 Pengurus Managers	03		
5.3.2 Profesional Professionals			
(a) Profesional (kecuali Penyelidik) Professionals (except Researcher)	04		
(b) Penyelidik Researcher	05		
5.3.3 Juruteknik dan Profesional Bersekutu Technician and Associate Professionals	06		
5.3.4 Pekerja Sokongan Perkeranian Clerical Support Workers	07		
5.3.5 Pekerja Perkhidmatan dan Jualan Service and Sales Workers	08		
5.3.6 Pekerja Kemahiran dan Pekerja Pertukangan yang Berkaitan Craft and Related Trades Worker	09		
5.3.7 Operator Mesin & Loji dan Pemasang Plant & Machine Operator and Assemblers	16		
5.3.8 Pekerja Asas Elementary Occupations	12		
5.3.9 Jumlah Pekerja Bergaji (Sepenuh Masa) (5.3.1 hingga 5.3.8) Total Paid Employees (Full-Time) (5.3.1 to 5.3.8)	89		
5.4 Pekerja Bergaji (Sambilan) Paid Employees (Part-Time)	13		
5.5 JUMLAH (5.3.9 + 5.4) TOTAL (5.3.9 + 5.4)	99		

KEGUNAAN PEJABAT  
OFFICE USE



\* Gaji & upah kasar, bonus dan elaun tunai lain yang dibayar kepada pekerja (termasuk upah lebih masa). Masukkan semua pembayaran yang dibuat kepada semua pekerja dalam tahun 2021, sama ada mereka masih di dalam daftar gaji Disember 2021 atau pada tempoh gaji akhir 2021.

Gross salaries & wages, bonuses and other cash allowances to employees (include over-time wages). Includes payments made during 2021 to all workers whether or not they were still on the payroll in December 2021 or the last pay period 2021.



**GAJI & UPAH DIBAYAR (PEREMPUAN)**  
SALARIES & WAGES PAID (FEMALE)

NG	NO. BATCH	BIL

Kategori Pekerja / Jawatan (Perempuan) <i>Category of Worker / Occupation (Female)</i>	Gaji & Upah Tahunan * <i>Annual Salaries &amp; Wages (RM)</i>		
	Warganegara Malaysia <i>Malaysian citizen</i>	Bukan warganegara Malaysia <i>Non-Malaysian citizen</i>	Jumlah <i>Total</i>
	0528	0529	0517
5.1 Pemilik yang bekerja dan rakan niaga yang aktif <i>Working proprietor and active business partner</i>			
5.2 Pekerja keluarga tidak bergaji (semua ahli keluarga dan rakan yang tidak menerima upah yang tetap) <i>Unpaid family workers (all members of family and friends not receiving regular wages)</i>			
5.3 Pekerja bergaji (sepenuh masa): <i>Paid employees (full-time):</i>			
5.3.1 Pengurus <i>Managers</i>	03		
5.3.2 Profesional <i>Professionals</i>			
(a) Profesional (kecuali Penyelidik) <i>Professionals (except Researcher)</i>	04		
(b) Penyelidik <i>Researcher</i>	05		
5.3.3 Juruteknik dan Profesional Bersekutu <i>Technician and Associate Professionals</i>	06		
5.3.4 Pekerja Sokongan Perkeranian <i>Clerical Support Workers</i>	07		
5.3.5 Pekerja Perkhidmatan dan Jualan <i>Service and Sales Workers</i>	08		
5.3.6 Pekerja Kemahiran dan Pekerja Pertukangan yang Berkaitan <i>Craft and Related Trades Workers</i>	09		
5.3.7 Operator Mesin & Loji dan Pemasang <i>Plant &amp; Machine Operator and Assemblers</i>	16		
5.3.8 Pekerja Asas <i>Elementary Occupations</i>	12		
5.3.9 Jumlah Pekerja Bergaji (Sepenuh Masa) (5.3.1 hingga 5.3.8) <i>Total Paid Employees (Full-Time) (5.3.1 to 5.3.8)</i>	89		
5.4 Pekerja Bergaji (Sambilan) <i>Paid Employees (Part-Time)</i>	13		
5.5 JUMLAH (5.3.9 + 5.4) <i>TOTAL (5.3.9 + 5.4)</i>	99		

KEGUNAAN PEJABAT  
OFFICE USE

\* Gaji & upah kasar, bonus dan elaun tunai lain yang dibayar kepada pekerja (termasuk upah lebih masa). Masukkan semua pembayaran yang dibuat kepada semua pekerja dalam tahun 2021, sama ada mereka masih di dalam daftar gaji Disember 2021 atau pada tempoh gaji akhir 2021.  
*Gross salaries & wages, bonuses and other cash allowances to employees (include over-time wages). Includes payments made during 2021 to all workers whether or not they were still on the payroll in December 2021 or the last pay period 2021.*

5E

**BILANGAN PEKERJA BUKAN WARGANEGARA MALAYSIA MENGIKUT NEGARA ASAL  
DAN TEMPOH PERKHIDMATAN DI MALAYSIA**
**NUMBER OF NON-MALAYSIAN CITIZEN BY COUNTRY OF ORIGIN  
AND LENGTH OF SERVICE IN MALAYSIA**

Negara Asal <i>Country of Origin</i>		Tempoh perkhidmatan di Malaysia <i>Length of service in Malaysia</i>	
		3 tahun dan ke bawah (orang) <i>3 years and below (persons)</i>	Melebihi 3 tahun (orang) <i>More than 3 years (persons)</i>
		0530	0531
5.1	Republic of Indonesia	01	
5.2	Bangladesh	02	
5.3	Nepal	03	
5.4	Republic of Union of Myanmar	04	
5.5	India	05	
5.6	Pakistan	06	
5.7	Philippines	07	
5.8	Socialist Republic of Viet Nam	08	
5.9	People's Republic of China	09	
5.10	Kingdom of Thailand	10	
5.11	Democratic Socialist Republic of Sri Lanka	11	
5.12	Kingdom of Cambodia	12	
5.13	Lao People's Democratic Republic	13	
5.14	Lain-lain (sila nyatakan) <i>Others (please specify)</i> .....	14	
5.15	Jumlah <i>Total</i>	99	

6

**BILANGAN PEKERJA MENGIKUT KELULUSAN**  
**NUMBER OF PERSONS ENGAGED BY QUALIFICATION**

NG	NO. BATCH	BIL

Kelulusan Qualification	Seperti pada Disember 2021 atau pada tempoh gaji terakhir As at December 2021 or during the last pay period	
	Lelaki Male	Perempuan Female
6.1 Pascasiswazah Postgraduate	060199	061499
6.2 Ijazah Sarjana Muda / Diploma Lanjutan atau yang setaraf Bachelor / Advanced Diploma or equivalent	060299	061599
(a) Akademik Academic	060399	061699
(b) Teknikal * Technical		
6.3 Diploma Diploma	060499	061799
(a) Akademik Academic	060599	061899
(b) Teknikal dan Vokasional (TVET) Technical and Vocational (TVET)	060699	061999
6.4 STPM atau yang setaraf STPM or equivalent	060799	062099
6.5 Sijil Certificate	060899	062199
(a) Akademik Academic	060999	062299
(b) Sijil Kemahiran (TVET) Skills Certificate (TVET)	061099	062399
(i) Sijil Kemahiran Malaysia Tahap 3 Malaysian Skills Certificate Level 3	061199	062499
(ii) Sijil Kemahiran Malaysia Tahap 1 & 2 Malaysian Skills Certificate Level 1 & 2	061299	062599
(iii) Sijil Kemahiran Lain Other Skills Certificate	061399	062699
6.6 SPM / SPM (V) atau yang setaraf SPM / SPM (V) or equivalent		
6.7 Di bawah taraf kelulusan SPM / SPM (V) Below SPM / SPM (V) qualification		
6.8 JUMLAH (6.1 hingga 6.7) ** TOTAL (6.1 to 6.7)		

\* Merujuk kepada kelulusan dalam pengkhususan Teknologi yang diperoleh daripada Rangkaian Universiti Teknikal Malaysia (MTUN)  
Refers to qualification specialised in Technology obtained from Malaysian Technical University Network (MTUN)

\*\* Jumlah ini mesti sama dengan angka yang dilaporkan di Soalan 5A (Lelaki) dan 5B (Perempuan) tidak termasuk jumlah pekerja yang dibekalkan oleh pertubuhan lain  
This total must be equal to the corresponding figures reported in Question 5A (Male) and 5B (Female) excludes total persons provided by other establishment

**7**

**JAM-BEKERJA PADA TAHUN RUJUKAN**  
**MAN-HOURS WORKED DURING THE REFERENCE YEAR**

BILANGAN SYIF KERJA NUMBER OF WORK SHIFTS	BILANGAN SYIF KERJA DALAM SATU HARI NUMBER OF WORK SHIFTS IN A DAY			JUMLAH TOTAL	
	Syif pertama / waktu bekerja biasa First shift / normal working hour	Syif kedua Second shift	Syif ketiga Third shift		
	0701	0702	0703		
7.1 Bilangan pekerja setiap syif Number of workers per shift	01	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7.2 Jumlah hari bekerja pada tahun rujukan Number of days worked during the reference year	02	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7.3 Jumlah jam bekerja dalam satu syif Number of hours worked in a shift	03	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7.4 Jumlah jam pekerja bekerja = (7.1 x 7.2 x 7.3) Total man-hours worked = (7.1 x 7.2 x 7.3)	04	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7.5 Jumlah jam pekerja bekerja lebih masa pada tahun rujukan Total overtime man- hours worked during the reference year	05	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7.6 Jumlah jam pekerja bekerja pada tahun rujukan = (7.4 + 7.5) Total man-hours worked during the reference year = (7.4 + 7.5)	99	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

7.7 Upah yang dibayar untuk pekerjaan lebih masa pada tahun rujukan Overtime paid during the reference year	07	RM	<input type="text"/>	0705
--	----	----	----------------------	------

8.1 Untuk Soalan 8.1 perlu diisi sama ada di 8.1A, 8.1B, 8.1C atau 8.1D berdasarkan aktiviti yang berkaitan dengan pertubuhan ini.  
For Question 8.1 it must be filled either 8.1A, 8.1B, 8.1C or 8.1D according to the activity that relates with this establishment.

**8.1A**

**SURVEI 310 / SURVEY 310**

**AKTIVITI WAYANG GAMBAR, VIDEO & PROGRAM TELEVISYEN, RAKAMAN BUNYI DAN AKTIVITI PENYIARAN**  
**MOTION PICTURE, VIDEO & TELEVISION PROGRAMME ACTIVITIES, SOUND RECORDING AND BROADCASTING ACTIVITIES**

Nilai / Value  
**RM** 0876

8.1A Pendapatan daripada aktiviti wayang gambar, video & program televisyen, rakaman bunyi dan aktiviti penyiaran  
Income from motion picture, video & television programme activities, sound recording and broadcasting activities

01

**Nota / Note:**

Nilai di 8.1A mesti sama dengan hasil tambah 8.1A.1(a) hingga 8.1A.2(b)  
(087601 = 087602 + 087603 + 087604 + 087605 + 087606 + 087607 + 087608)  
Value in 8.1A must be equal to the sum of 8.1A.1(a) to 8.1A.2(b)  
(087601 = 087602 + 087603 + 087604 + 087605 + 087606 + 087607 + 087608)

8.1A.1 Aktiviti penerbitan wayang gambar, video dan program televisyen, rakaman bunyi dan penerbitan muzik  
Motion picture, video and television programme production, sound recording and music publishing activities

(a) Aktiviti pengeluaran wayang gambar, video dan program televisyen  
Motion picture, video and television programme production activities

02

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services

Peratus  
Percentage  
(%) 0876

- |  |    |                      |
|--|----|----------------------|
| (i) Filem wayang gambar yang diproses sama ada termasuk / tidak termasuk <b>sound track</b> atau hanya <b>sound track</b><br><i>Motion picture film, exposed and developed, whether or not incorporating sound track or consisting only of sound track</i> | 37 | <input type="text"/> |
| (ii) Filem atau kandungan video di dalam disket, pita rakaman atau media fizikal yang lain<br><i>Films and other video content on disks, tape or other physical media</i>  | 38 | <input type="text"/> |
| (iii) Kandungan video atas talian<br><i>Online video content</i>   | 39 | <input type="text"/> |
| (iv) Perkhidmatan produksi wayang gambar, pita video dan program televisyen<br><i>Motion picture, video tape and television programme production services</i>  | 40 | <input type="text"/> |
| (v) Wayang gambar, pita video dan program televisyen dan radio yang asal<br><i>Motion picture, video tape, television and radio programme originals</i>  | 41 | <input type="text"/> |
| (vi) Perkhidmatan pelesenan bagi hak untuk menggunakan hiburan, asal kesusasteraan atau kesenian<br><i>Licensing services for the right to use entertainment, literary or artistic originals</i>   | 42 | <input type="text"/> |
| (vii) Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)<br>.....   | 43 | <input type="text"/> |

8

**PEROLEHAN / PENDAPATAN (Samb.)**  
**TURNOVER / INCOME (Cont'd)**

8.1 Untuk Soalan 8.1 perlu diisi sama ada di 8.1A, 8.1B, 8.1C atau 8.1D berdasarkan aktiviti yang berkaitan dengan pertubuhan ini.  
 For Question 8.1 it must be filled either 8.1A, 8.1B, 8.1C or 8.1D according to the activity that relates with this establishment.

**8.1A**

**SURVEI 310 / SURVEY 310**

**AKTIVITI WAYANG GAMBAR, VIDEO & PROGRAM TELEVISYEN, RAKAMAN BUNYI DAN AKTIVITI PENYIARAN**  
**MOTION PICTURE, VIDEO & TELEVISION PROGRAMME ACTIVITIES, SOUND RECORDING AND BROADCASTING ACTIVITIES**

Nilai / Value  
**RM** **0876**

(b) Aktiviti pasca produksi wayang gambar, video dan program televisyen  
 Motion picture, video and television programme post production activities **03**

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services	Peratus Percentage (%)
(i) Perkhidmatan edit visual audio Audiovisual editing services	44 <input type="text"/>
(ii) Perkhidmatan memindah dan menduplikasi masters Transfers and duplication services of masters	45 <input type="text"/>
(iii) Perkhidmatan membetulkan warna dan penstoran digital Colour correction and digital restoration services	46 <input type="text"/>
(iv) Perkhidmatan kesan visual Visual effect services	47 <input type="text"/>
(v) Perkhidmatan animasi Animation services	48 <input type="text"/>
(vi) Perkhidmatan menyediakan kapsyen, sari kata dan sub sari kata Captioning, titling and subtitling services	49 <input type="text"/>
(vii) Perkhidmatan pos produksi lain Other post production services	50 <input type="text"/>
(viii) Perkhidmatan pelesenan bagi hak untuk menggunakan hiburan, asal kesusasteraan atau kesenian Licensing services for the right to use entertainment, literary or artistic originals	51 <input type="text"/>
(ix) Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)	52 <input type="text"/>
	<b>100</b>

(c) Aktiviti pengedaran wayang gambar, video dan program televisyen  
 Motion picture, video and television programme distribution activities **04**

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services	Peratus Percentage (%)
(i) Perkhidmatan pelesenan bagi hak untuk menggunakan hiburan, asal kesusasteraan atau kesenian Licensing services for the right to use entertainment, literary or artistic originals	53 <input type="text"/>
(ii) Perkhidmatan pengedaran wayang gambar, pita video dan program televisyen Motion picture, videotape and television programme distribution services	54 <input type="text"/>
(iii) Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)	55 <input type="text"/>
	<b>100</b>

(d) Perkhidmatan penayangan wayang gambar  
 Motion pictures projection services **05**

8

**PEROLEHAN / PENDAPATAN (Samb.)**  
**TURNOVER / INCOME (Cont'd)**

NG	NO. BATCH	BIL

8.1 Untuk Soalan 8.1 perlu diisi sama ada di 8.1A, 8.1B, 8.1C atau 8.1D berdasarkan aktiviti yang berkaitan dengan pertubuhan ini.  
 For Question 8.1 it must be filled either 8.1A, 8.1B, 8.1C or 8.1D according to the activity that relates with this establishment.

8.1A

**SURVEI 310 / SURVEY 310**

**AKTIVITI WAYANG GAMBAR, VIDEO & PROGRAM TELEVISYEN, RAKAMAN BUNYI DAN AKTIVITI PENYIARAN**  
**MOTION PICTURE, VIDEO & TELEVISION PROGRAMME ACTIVITIES, SOUND RECORDING AND BROADCASTING ACTIVITIES**

Nilai / Value  
**RM** **0876**

(e) **Aktiviti rakaman bunyi dan penerbitan muzik**  
*Sound recording and music publishing activities*

06

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Peratus  
 Percentage  
 (%)

Jenis perkhidmatan / Type of services

- |  |    |                      |
|--|----|----------------------|
|  |    | 0876                 |
| (i) <b>Gubahan muzik yang dicetak atau manuskrip</b><br><i>Music, printed or in manuscript</i>   | 56 | <input type="text"/> |
| (ii) <b>Cakera muzik audio, pita rakaman atau media fizikal yang lain</b><br><i>Musical audio disks, tapes or other physical media</i>   | 57 | <input type="text"/> |
| (iii) <b>Lain-lain cakera dan pita rakaman bukan muzik (cth. rakaman ucapan)</b><br><i>Other no-musical audio disk and tapes (e.g. recording of speeches)</i>  | 58 | <input type="text"/> |
| (iv) <b>Kandungan audio atas talian</b><br><i>Online audio content</i>   | 59 | <input type="text"/> |
| (v) <b>Penerbitan secara kontrak atau yuran</b><br><i>Publishing on a fee or contract basis</i>  | 60 | <input type="text"/> |
| (vi) <b>Perkhidmatan rakaman bunyi</b><br><i>Sound recording services</i>  | 61 | <input type="text"/> |
| (vii) <b>Perkhidmatan produksi program radio</b><br><i>Radio programme production services</i>   | 62 | <input type="text"/> |
| (viii) <b>Perkhidmatan edit dan reka bentuk bunyi</b><br><i>Sound editing and design services</i>  | 63 | <input type="text"/> |
| (ix) <b>Perkhidmatan perlesenan bagi hak untuk menggunakan hiburan, asal kesusasteraan atau kesenian</b><br><i>Licensing services for the right to use entertainment, literary or artistic originals</i> | 64 | <input type="text"/> |
| (x) <b>Wayang gambar, pita video, program televisyen dan radio yang asal</b><br><i>Motion picture, videotape, television and radio programme originals</i>   | 65 | <input type="text"/> |
| (xi) <b>Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)</b>  | 66 | <input type="text"/> |

.....

8

**PEROLEHAN / PENDAPATAN (Samb.)**  
**TURNOVER / INCOME (Cont'd)**

8.1 Untuk Soalan 8.1 perlu diisi sama ada di 8.1A, 8.1B, 8.1C atau 8.1D berdasarkan aktiviti yang berkaitan dengan pertubuhan ini.  
 For Question 8.1 it must be filled either 8.1A, 8.1B, 8.1C or 8.1D according to the activity that relates with this establishment.

**8.1A**

**SURVEI 310 / SURVEY 310**

**AKTIVITI WAYANG GAMBAR, VIDEO & PROGRAM TELEVISYEN, RAKAMAN BUNYI DAN AKTIVITI PENYIARAN**  
**MOTION PICTURE, VIDEO & TELEVISION PROGRAMME ACTIVITIES, SOUND RECORDING AND BROADCASTING ACTIVITIES**

Nilai / Value  
**RM**

**8.1A.2 Aktiviti pemrograman dan penyiaran**  
*Programming and broadcasting activities*

0876

**(a) Penyiaran radio**  
*Radio broadcasting*

07

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services

Peratus  
 Percentage  
 (%)

(i) **Jualan masa pengiklanan di radio**  
*Sale of radio advertising time*

67

(ii) **Siaran radio asal**  
*Radio broadcast originals*

68

(iii) **Program saluran radio**  
*Radio channels programme*

69

(iv) **Perkhidmatan produksi program radio**  
*Radio programme production services*

70

(v) **Perkhidmatan penyiaran dan perkhidmatan pengedaran pelbagai saluran program**  
*Broadcasting services and multi channel programme distribution services*

71

(vi) **Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)**

72

**1 0 0**

**(b) Aktiviti pemrograman dan penyiaran televisyen**  
*Television programming and broadcasting activities*

08

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services

Peratus  
 Percentage  
 (%)

(i) **Jualan masa pengiklanan di televisyen**  
*Sale of television advertising time*

73

(ii) **Siaran televisyen asal**  
*Television broadcast originals*

74

(iii) **Program saluran televisyen**  
*Television programmes channel*

75

(iv) **Perkhidmatan penyiaran dan perkhidmatan pengedaran pelbagai saluran program**  
*Broadcasting services and multi channel programme distribution services*

76

(v) **Perkhidmatan wayang gambar, pita video dan perkhidmatan produksi program televisyen**  
*Motion picture, video tape and television programme production services*

77

(vi) **Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)**

78

**1 0 0**

8.1 Untuk Soalan 8.1 perlu diisi sama ada di 8.1A, 8.1B, 8.1C atau 8.1D berdasarkan aktiviti yang berkaitan dengan pertubuhan ini.  
 For Question 8.1 it must be filled either 8.1A, 8.1B, 8.1C or 8.1D according to the activity that relates with this establishment.

**8.1B**

**SURVEI 319 / SURVEY 319**  
**PERKHIDMATAN TELEKOMUNIKASI**  
**TELECOMMUNICATION SERVICES**

Nilai / Value

**RM**

**0876**

**8.1B Pendapatan daripada perkhidmatan telekomunikasi**  
*Income from telecommunication services*

09

**Nota / Note:**  
 Nilai di 8.1B mesti sama dengan hasil tambah 8.1B.1 hingga 8.1B.5  
 (087609 = 087610 + 087611 + 087612 + 087613 + 087614)  
 Value in 8.1B must be equal to the sum of 8.1B.1 to 8.1B.5  
 (087609 = 087610 + 087611 + 087612 + 087613 + 087614)

**8.1B.1 Aktiviti telekomunikasi berwayar**  
*Wired telecommunication activities*

10

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services

Peratus  
 Percentage  
 (%)

**0876**

(i) Perkhidmatan <i>carrier</i> Carrier services	79	<input type="text"/>
(ii) Perkhidmatan telefon tetap Fixed telephone services	80	<input type="text"/>
(iii) Perkhidmatan rangkaian persendirian Private network services	81	<input type="text"/>
(iv) Perkhidmatan transmisi data Data transmission services	82	<input type="text"/>
(v) Perkhidmatan telekomunikasi lain Other telecommunication services	83	<input type="text"/>
(vi) Perkhidmatan <i>backbone</i> internet Internet backbone services	84	<input type="text"/>
(vii) Perkhidmatan akses internet Internet access services	85	<input type="text"/>
(viii) Perkhidmatan telekomunikasi internet lain Other internet telecommunication services	86	<input type="text"/>
(ix) Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)	87	<input type="text"/>
.....		<input type="text"/>
		<b>1 0 0</b>

**8.1B.2 Aktiviti telekomunikasi tanpa wayar**  
*Wireless telecommunication activities*

11

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services

Peratus  
 Percentage  
 (%)

**0876**

(i) Perkhidmatan <i>carrier</i> Carrier services	88	<input type="text"/>
(ii) Perkhidmatan telekomunikasi mudah alih Mobile telecommunication services	89	<input type="text"/>
(iii) Perkhidmatan rangkaian persendirian Private network services	90	<input type="text"/>
(iv) Perkhidmatan transmisi data Data transmission services	91	<input type="text"/>
(v) Perkhidmatan telekomunikasi lain Other telecommunication services	92	<input type="text"/>
(vi) Perkhidmatan akses internet Internet access services	93	<input type="text"/>
(vii) Perkhidmatan telekomunikasi internet lain Other internet telecommunication services	94	<input type="text"/>
(viii) Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)	95	<input type="text"/>
.....		<input type="text"/>
		<b>1 0 0</b>

8

**PEROLEHAN / PENDAPATAN (Samb.)**  
**TURNOVER / INCOME (Cont'd)**

8.1 Untuk Soalan 8.1 perlu diisi sama ada di 8.1A, 8.1B, 8.1C atau 8.1D berdasarkan aktiviti yang berkaitan dengan pertubuhan ini.  
 For Question 8.1 it must be filled either 8.1A, 8.1B, 8.1C or 8.1D according to the activity that relates with this establishment.

8.1B

**SURVEI 319 / SURVEY 319**  
**PERKHIDMATAN TELEKOMUNIKASI**  
**TELECOMMUNICATION SERVICES**

Nilai / Value  
 RM 0876

8.1B.3 Aktiviti telekomunikasi satelit  
 Satellite telecommunication activities 12

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services		Peratus Percentage (%)
		0876
(i) Perkhidmatan telekomunikasi mudah alih Mobile telecommunication services	96	<input type="text"/>
(ii) Perkhidmatan rangkaian persendirian Private network services	97	<input type="text"/>
(iii) Perkhidmatan transmisi data Data transmission services	98	<input type="text"/>
(iv) Perkhidmatan telekomunikasi lain Other telecommunication services	99	<input type="text"/>
		0886
(v) Perkhidmatan akses internet Internet access services	01	<input type="text"/>
(vi) Perkhidmatan telekomunikasi internet lain Other internet telecommunication services	02	<input type="text"/>
(vii) Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)	03	<input type="text"/>
		<b>1 0 0</b>

8.1B.4 Penyediaan akses internet melalui rangkaian di antara pelanggan dan ISP yang bukan dimiliki atau dikawal oleh ISP  
 Provision of Internet access over networks between the client and the ISP not owned or controlled by the ISP 13

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services		Peratus Percentage (%)
		0886
(i) Perkhidmatan rangkaian persendirian Private network services	04	<input type="text"/>
(ii) Perkhidmatan penghantaran data Data transmission services	05	<input type="text"/>
(iii) Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)	06	<input type="text"/>
		<b>1 0 0</b>

8.1B.5 Aktiviti telekomunikasi lain  
 Other telecommunication services 14

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Jenis perkhidmatan / Type of services		Peratus Percentage (%)
		0886
(i) Perkhidmatan telekomunikasi lain Other telecommunication services	07	<input type="text"/>
(ii) Perkhidmatan akses internet Internet access services	08	<input type="text"/>
(iii) Perkhidmatan telekomunikasi internet lain Other internet telecommunication services	09	<input type="text"/>
(iv) Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)	10	<input type="text"/>
		<b>1 0 0</b>

8.1 Untuk Soalan 8.1 perlu diisi sama ada di 8.1A, 8.1B, 8.1C atau 8.1D berdasarkan aktiviti yang berkaitan dengan pertubuhan ini.  
 For Question 8.1 it must be filled either 8.1A, 8.1B, 8.1C or 8.1D according to the activity that relates with this establishment.

**8.1C**

**SURVEI 320 / SURVEY 320**  
**PERKHIDMATAN KOMPUTER DAN MAKLUMAT**  
**COMPUTER AND INFORMATION SERVICES**

Nilai / Value  
**RM** **0876**

8.1C Pendapatan daripada perkhidmatan komputer dan maklumat  
*Income from computer and information services*

15

**Nota / Note:**

Nilai di 8.1C mesti sama dengan hasil tambah 8.1C.1(a) hingga 8.1C.2(d)  
**(087615 = 087616 + 087617 + 087618 + 087619 + 087620 + 087621 + 087622 + 087623 + 087624)**  
*Value in 8.1C must be equal to the sum of 8.1C.1(a) to 8.1C.2(d)*  
**(087615 = 087616 + 087617 + 087618 + 087619 + 087620 + 087621 + 087622 + 087623 + 087624)**

8.1C.1 Aktiviti pengaturcaraan komputer, perundingan dan aktiviti yang berkaitan  
*Computer programming, consultancy and related activities*

(a) Aktiviti pengaturcaraan komputer  
 (cth. perkhidmatan aplikasi reka bentuk dan pembangunan IT)  
*Computer programming activities*  
*(e.g. IT design and development services for applications)*

16

(b) Perundingan komputer (cth. perkhidmatan sokongan IT)  
*Computer consultancy (e.g. IT support services)*

17

(c) Aktiviti pengurusan kemudahan komputer  
*Computer facilities management activities*

18

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
*Please provide the percentage breakdown by type of services provided:*

Peratus  
 Percentage  
 (%)

Jenis perkhidmatan / Type of services

0886

(i) Perkhidmatan sokongan IT  
*IT support services*

11

(ii) Perkhidmatan pengurusan rangkaian  
*Networks management services*

12

(iii) Perkhidmatan pengurusan sistem komputer  
*Computer systems management services*

13

(iv) Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)

14

1  0  0

8

**PEROLEHAN / PENDAPATAN (Samb.)**  
**TURNOVER / INCOME (Cont'd)**

8.1 Untuk Soalan 8.1 perlu diisi sama ada di 8.1A, 8.1B, 8.1C atau 8.1D berdasarkan aktiviti yang berkaitan dengan pertubuhan ini.  
For Question 8.1 it must be filled either 8.1A, 8.1B, 8.1C or 8.1D according to the activity that relates with this establishment.

**8.1C**

**SURVEI 320 / SURVEY 320**  
**PERKHIDMATAN KOMPUTER DAN MAKLUMAT**  
**COMPUTER AND INFORMATION SERVICES**

Nilai / Value  
**RM** **0876**

(d) **Sistem keselamatan teknologi maklumat dan komunikasi (ICT)**  
*Information communication technology (ICT) system security*

19

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Peratus  
Percentage  
(%)

Jenis perkhidmatan / Type of services

0886

(i) **Perkhidmatan perundingan IT**  
*IT consulting services*

15

(ii) **Perkhidmatan sistem keselamatan**  
*Security systems services*

16

(iii) **Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)**

17

.....

(e) **Aktiviti perkhidmatan teknologi maklumat lain**  
*Other information technology services activities*

20

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Peratus  
Percentage  
(%)

Jenis perkhidmatan / Type of services

0886

(i) **Perkhidmatan sokongan IT**  
*IT support services*

18

(ii) **Perkhidmatan instalasi komputer perseorangan dan peralatan periferal**  
*Installation services of personal computers and peripheral equipment*

19

(iii) **Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)**

20

.....

8.1C.2 **Aktiviti perkhidmatan maklumat**  
*Information services activities*

(a) **Perkhidmatan penyediaan infrastruktur *hosting*, perkhidmatan prosesan data dan aktiviti yang berkaitan (*web hosting*)**  
*Activities of providing infrastructure for hosting, data processing services and related activities (web hosting)*

21

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Peratus  
Percentage  
(%)

Jenis perkhidmatan / Type of services

0886

(i) **Perkhidmatan *hosting* laman web**  
*Website hosting services*

21

(ii) **Penyediaan perkhidmatan aplikasi**  
*Application service provisioning*

22

(iii) **Penyediaan perkhidmatan *hosting* dan infrastruktur IT yang lain**  
*Other hosting and IT infrastructure provisioning services*

23

(iv) **Jualan ruangan pengiklanan di internet**  
*Sale of internet advertising spaces*

24

(v) **Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)**

25

.....

8.1 Untuk Soalan 8.1 perlu diisi sama ada di 8.1A, 8.1B, 8.1C atau 8.1D berdasarkan aktiviti yang berkaitan dengan pertubuhan ini.  
 For Question 8.1 it must be filled either 8.1A, 8.1B, 8.1C or 8.1D according to the activity that relates with this establishment.

**8.1C**

**SURVEI 320 / SURVEY 320**  
**PERKHIDMATAN KOMPUTER DAN MAKLUMAT**  
**COMPUTER AND INFORMATION SERVICES**

Nilai / Value  
**RM** **0876**

(b) **Aktiviti prosesan data** 22

*Data processing activities*

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Peratus  
 Percentage  
 (%)

Jenis perkhidmatan / Type of services

0886

(i) **Penyediaan perkhidmatan *hosting* dan infrastruktur IT yang lain**  
*Other hosting and IT infrastructure provisioning services*

26

(ii) **Jualan ruangan pengiklanan di internet**  
*Sale of internet advertising spaces*

27

(iii) **Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)**

28

**1 0 0**

(c) **Web portal** 23

*Web portals*

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Peratus  
 Percentage  
 (%)

Jenis perkhidmatan / Type of services

0886

(i) **Jualan ruangan pengiklanan di internet**  
*Sale of internet advertising spaces*

29

(ii) **Portal kandungan carian web**  
*Web search portal content*

30

(iii) **Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)**

31

**1 0 0**

(d) **Aktiviti perkhidmatan maklumat yang lain termasuk** 24

**aktiviti agensi dan sindiket berita**  
*Other information services activities includes news syndicate and newss agencies activities*

Sila berikan pecahan peratusan mengikut jenis perkhidmatan yang dibekalkan:  
 Please provide the percentage breakdown by type of services provided:

Peratus  
 Percentage  
 (%)

Jenis perkhidmatan / Type of services

0886

(i) **Perkhidmatan agensi berita untuk surat khabar dan penerbitan berkala**  
*News agency services to newspapers and periodicals*

32

(ii) **Perkhidmatan agensi berita kepada media audiovisual**  
*News agency services to audiovisual media*

33

(iii) **Perkhidmatan maklumat yang lain**  
*Other information services*

34

(iv) **Lain-lain (sila nyatakan) / Others (please specify)**

35

**1 0 0**









8

**PEROLEHAN / PENDAPATAN (samb.)**  
**TURNOVER / INCOME (cont'd)**

 Nilai / Value  
 RM

0800

8.2	Pendapatan daripada perkhidmatan pembaikan dan penyelenggaraan peralatan telekomunikasi <i>Income from repair and maintenance services for telecommunication services</i>	23	<input type="text"/>
8.3	Pendapatan daripada perkhidmatan instalasi rangkaian telekomunikasi <i>Income from installation services for telecommunication networks</i>	24	<input type="text"/>
8.4	Pendapatan langganan <i>Subscription income</i>	25	<input type="text"/>
8.5	Pendapatan daripada pembekalan rancangan kepada pertubuhan penyiaran lain <i>Income from providing programme to other broadcasting establishments</i>	26	<input type="text"/>
8.6	Lesen hak cipta untuk menggunakan kandungan sindiket media <i>Licensing of rights to use syndicated media content</i>	27	<input type="text"/>
8.7	Ruang pengiklanan atas talian <i>Online advertising space</i>	28	<input type="text"/>
8.8	Pendapatan daripada pengiklanan (tidak termasuk jualan masa pengiklanan di radio, televisyen atau internet) <i>Income from advertising (exclude sales of radio, television or internet advertising time)</i>	29	<input type="text"/>
8.9	Royalti, hakcipta, pelesenan dan yuran francais <i>Royalties, copyrights, licensing and franchise fees</i>	14	<input type="text"/>
8.10	Komisen dan brokeraj yang diperoleh <i>Commissions and brokerage earned</i>	11	<input type="text"/>
8.11	Pendapatan daripada sewa: <i>Rental income received:</i>		
(a)	Tanah <i>Land</i>	12	<input type="text"/>
(b)	Bangunan tempat kediaman <i>Residential building</i>	34	<input type="text"/>
(c)	Bangunan bukan tempat kediaman <i>Non-residential building</i>	35	<input type="text"/>
(d)	Sewa ke atas ruangan (cth. kios penyediaan makanan & minuman) <i>Rental of spacing (e.g. prepared food &amp; beverages kiosk)</i>	31	<input type="text"/>
(e)	Sewa peralatan telekomunikasi <i>Rental of telecommunication equipment</i>	32	<input type="text"/>
(f)	Alat pengangkutan <i>Transport equipment</i>	39	<input type="text"/>
(g)	Jentera dan kelengkapan <i>Machinery and equipment</i>	61	<input type="text"/>
(h)	Perabot dan pemasangan <i>Furniture and fittings</i>	62	<input type="text"/>
(i)	Lain-lain (cth. lot kedai, ruang dsb.) <i>Others (e.g. shop lot, space etc.)</i>	13	<input type="text"/>
8.12	Pemajakan perkakasan komputer <i>Leasing of computer hardware</i>	33	<input type="text"/>
8.13	Pendapatan daripada perkhidmatan pengurusan <i>Income from management services</i>	10	<input type="text"/>
8.14	Nilai jualan (barang / bahan yang dibeli untuk dijual semula tanpa melalui proses selanjutnya) <i>Value of sales (goods / materials purchased for resale without undergoing further processing)</i>	07	<input type="text"/>

Nilai / Value  
**RM**

**8.15 Pendapatan bukan operasi**

*Non-operating income*

0800

**(a) Subsidi**

*Subsidies*

63

**(i) Subsidi gaji dan upah**

*Subsidies on salaries and wages*

64

**(ii) Subsidi produk**

*Subsidies on products*

65

**(iii) Subsidi pengeluaran**

*Subsidies on production*

66

**(b) Tuntutan dan pampasan yang diterima**

*Claims and compensation received*

67

**(c) Pemulihan hutang lapuk**

*Bad debts recovered*

68

**(d) Pendapatan daripada faedah**

*Income from interest*

69

**(e) Pendapatan daripada dividen**

*Income from dividend*

70

**(f) Keuntungan daripada jualan / penilaian semula harta**

*Gain from sales / revaluation of assets*

71

**(g) Keuntungan daripada pertukaran mata wang asing / aset kewangan**

*Gain from foreign exchange / financial assets*

72

**(h) Kiriman wang, hadiah atau geran yang diterima**

*Remittances, gifts or grant received*

73

**(i) Lain-lain pendapatan bukan operasi (sila nyatakan)**

*Others non-operating income (please specify)*

74

.....  
.....

**8.16 Adakah pertubuhan ini menerima pendapatan daripada aktiviti di akaun sosial media seperti Youtube, Instagram, Tiktok dsb.?**

*Did this establishment received an income from social media account such as Youtube, Instagram, Tiktok, etc.?*

088696

1  Ya / Yes    2  Tidak / No

0886

**8.16.1 Jika Ya, sila nyatakan jumlah pendapatan yang diterima**

*daripada aktiviti di akaun sosial media ini*  
*If Yes, please state the total income received from activities in*  
*this social media account*

97

**8.17 Adakah pertubuhan ini mempunyai pendapatan daripada aktiviti e-sukan?**

*Did this establishment have income from e-sports activity?*

080075

1  Ya / Yes    2  Tidak / No

0800

**8.17.1 Jika Ya, sila nyatakan jumlah pendapatan dalam aktiviti e-sukan ini**

*If Yes, please state the total income in this e-sports activity*

76

**8.18 Lain-lain pendapatan operasi (sila nyatakan)**

*Others operating income (please specify)*

16

.....  
.....

**8.19 Jumlah pendapatan (8.1 hingga 8.18)**

*Total income (8.1 to 8.18)*

89



9

**PERBELANJAAN (samb.)**  
**EXPENDITURE (cont'd)**

NG NO. BATCH BIL

Nilai / Value  
RM

0900

9.8	Bayaran untuk penyewaan filem <i>Payment for rental of films</i>	64	
9.9	Jumlah bayaran yang diberi secara kontrak kepada pihak lain ( <i>outsourcing</i> ) <i>Amount paid for work sub-contracted to others (outsourcing)</i>	59	
9.10	Bayaran perhubungan antara tempatan dan bayaran keluar antarabangsa <i>Domestic interconnect and international outpayment</i>	83	
9.11	Sumbangan kepada Kumpulan Wang Pemberian Perkhidmatan Sejagat <i>Contribution to Universal Service Provision Fund</i>	88	
9.12	Perbelanjaan penyelidikan dan pembangunan <i>Research and development expenditure</i>	12	
			Peratus Percentage (%) 0900
(a)	Dalaman / <i>In-house</i>	13	
(b)	Sumber luaran / <i>Outsource</i>	14	
	Jumlah / <i>Total</i>		1 0 0
9.13	Bayaran telekomunikasi (cth. telefon, internet dsb.) <i>Telecommunication fees (e.g. telephone, internet etc.)</i>	17	
9.14	Bayaran royalti kepada: <i>Royalties paid to:</i>		
(a)	Kerajaan / Badan Berkanun (sila nyatakan jenis royalti) <i>Government / Statutory Bodies (please specify types of royalties)</i>	26	
	.....		
(b)	Organisasi bukan kerajaan / tajaan korporat (sila nyatakan jenis royalti) <i>Non-government organisations / corporate sponsorship (please specify types of royalties)</i>		
	.....		
(i)	Tempatan <i>Local</i>	60	
(ii)	Luar negara <i>Foreign</i>	61	
9.15	Nilai bekalan-bekalan lain yang digunakan <i>Value of other supplies consumed</i>		
(a)	Bahan untuk pembaikan dan penyelenggaraan <i>Materials for repairs and maintenance</i>	03	
(b)	Alat tulis dan bekalan pejabat <i>Stationery and office supplies</i>	05	
(c)	Lain-lain <i>Others</i>	57	
9.16	Kos percetakan <i>Cost of printing</i>	58	
9.17	Air yang dibeli <i>Water purchased</i>	06	
9.18	Tenaga elektrik yang dibeli <i>Electricity purchased</i>	07	



9

**PERBELANJAAN (samb.)**  
**EXPENDITURE (cont'd)**

NG	NO. BATCH	BIL

Nilai / Value

RM

0900

9.35 Susut nilai / pelunasan semasa ke atas harta tetap  
*Current depreciation / amortization on fixed assets*

24

**KEGUNAAN PEJABAT / OFFICE USE**

Nilai di medan 090024 mesti sama dengan medan 041699 (Soalan 4)  
*Value in field 090024 must be equal to field 041699 (Question 4)*

9.36 Cukai tidak langsung dan lesen kerajaan seperti:  
*Indirect taxes and government license such as:*

(a) Taksiran (ke atas tanah dan bangunan) dan cukai tanah  
*Assessment (on land and buildings) and quit rent*

30

(b) Duti hiburan  
*Entertainment duty*

62

(c) Cukai jalan  
*Road tax*

31

(d) Bayaran pendaftaran perniagaan, lesen memandu dsb.  
*Business registration fees, driving licence etc.*

32

(e) Cukai perkhidmatan atau cukai jualan  
*Service tax or sales tax*

10

0910

9.37 Perbelanjaan bukan operasi  
*Non-operating expenditures*

(a) Kerugian daripada pertukaran wang asing / aset kewangan  
*Losses from foreign exchange / financial assets*

11

(b) Kerugian daripada jualan / penilaian semula harta  
*Losses from sales / revaluation of assets*

12

(c) Hutang lapuk dihapuskan  
*Bad debts written-off*

13

(d) Pindahan semasa seperti pindahan wang, hadiah, derma, denda, dsb.  
*Current transfers such as remittances, gifts, donations, fine, etc.*

14

(e) Lain-lain perbelanjaan bukan operasi (sila nyatakan)  
*Other non-operating expenditure (please specify)*

15

9.38 Adakah pertubuhan ini mempunyai perbelanjaan dalam aktiviti e-sukan?  
*Did this establishment have expenditure in e-sports activity?*

091016

1  Ya / Yes      2  Tidak / No

0910

9.38.1 Jika Ya, sila nyatakan jumlah perbelanjaan dalam aktiviti e-sukan ini?  
*If Yes, please state the total expenditure in this e-sports activity*

17

9.39 Lain-lain perbelanjaan operasi (sila nyatakan)  
*Other operating expenditure (please specify)*

35

0900

9.40 Kos pekerjaan:  
*Employment costs:*

(a) Gaji & upah dibayar  
*Salaries & wages paid*

36

Termasuk perkara-perkara seperti:  
*Include items such as:*

Gaji & upah (termasuk bayaran lebih masa), elaun, bonus, komisen;  
Gaji pengarah, elaun, yuran, bonus dan komisen untuk pengarah yang bekerja  
*Salaries & wages (includes overtime pay), allowances, bonuses, commissions;  
Directors' salaries, allowances, fees, bonuses and commission for working directors*

**KEGUNAAN PEJABAT / OFFICE USE**

Nilai di medan 090036 mesti sama dengan jumlah medan 050899 (Soalan 5C) dan medan 051799 (Soalan 5D)  
*Value in field 090036 must be equal to the sum of field 050899 (Question 5C) and field 051799 (Question 5D)*



**PERBELANJAAN (samb.)**  
**EXPENDITURE (cont'd)**

Nilai / Value

RM

0900

**9.40 Kos pekerjaan:**

*Employment costs:*

(b) **Bayaran pampasan, persaraan / pemberhentian kepada pekerja**  
*Payment of gratuity, retirement / retrenchment benefits to employees*

37

(c) **Bayaran berbentuk manfaat kepada pekerja**  
*Payment in kind to employees*

(i) **Rawatan perubatan percuma**  
*Free medical attention*

38

(ii) **Lain-lain (cth. makanan percuma, tempat tinggal percuma dsb.)**  
*Others (e.g. free food, free accommodation etc.)*

39

(d) **Caruman majikan kepada:**  
*Employer's contribution to:*

(i) **Kumpulan Wang Simpanan Pekerja (KWSP)**  
*Employees Provident Fund (EPF)*

40

(ii) **Kumpulan Wang Simpanan Lain**  
*Other Provident Funds*

41

(iii) **Pertubuhan Keselamatan Sosial (PERKESO)**  
*Social Security Organisation (SOCSSO)*

42

(iv) **Skim keselamatan sosial persendirian (cth. insurans pampasan pekerja)**  
*Private social security schemes (e.g. workers' compensation insurance)*

43

(v) **Skim bayaran pampasan, persaraan / pemberhentian**  
*Gratuity benefits schemes, retirement / retrenchment*

44

(e) **Bayaran kepada pengarah tidak bekerja kerana kehadiran mereka dalam mesyuarat Lembaga Pengarah**  
*Fees paid to non-working directors for their attendance at Board of Directors' meetings*

45

(f) **Nilai pakaian percuma yang disediakan**  
*Value of free wearing apparel provided*

46

(g) **Kos latihan kepada pekerja**  
*Staff training cost*

47

(h) **Kos pengangkutan pekerja (pergi dan balik dari tempat kerja)**  
*Cost of transporting workers (to and from workplace)*

48

(i) **Bayaran levi pekerja**  
*Levy on labour*

49

(j) **Perbelanjaan pembayaran berasaskan saham kepada pekerja (termasuk saham & pilihan saham)**  
*Expenses on share-based payment to employees (including shares & stock options)*

50

(k) **Lain-lain kos pekerjaan (sila nyatakan):**  
*Other labour costs (please specify):*

51

**9.41 Bayaran kepada pertubuhan lain yang membekalkan pekerja**  
*Payment to other establishment for providing workers*

52

**9.42 Jumlah perbelanjaan (9.1 hingga 9.41 )**  
*Total expenditure (9.1 to 9.41 )*

89

**9.43 Pindahan modal yang dibuat**  
*Capital transfers made*

53

**9.44 Perbelanjaan bagi pajakan kewangan**  
*Financial leasing charges*

54

**9.45 Dividen dibayar**  
*Dividend payable*

55

**9.46 Cukai langsung dibayar (cth. cukai syarikat dan duti setem)**  
*Direct taxes paid (e.g. company tax and stamp duties)*

56

**9.47 JUMLAH BESAR (9.42 hingga 9.46)**  
*GRAND TOTAL (9.42 to 9.46)*

99

10

**NILAI STOK**  
VALUE OF STOCKS

NG	NO. BATCH	BIL
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Stok awal / Opening stocks

RM 1001

Stok akhir / Closing stocks

RM 1002

(a) Bahan pembakar dan pelincir <i>Fuels and lubricants</i>	01	<input type="text"/>	01	<input type="text"/>
(b) Bahan-bahan, bekalan dan alat ganti <i>Materials, supplies and spare parts</i>	12	<input type="text"/>	12	<input type="text"/>
(c) Stok perdagangan <i>Trading stocks</i>	04	<input type="text"/>	04	<input type="text"/>
(d) JUMLAH (a, b dan c) <i>TOTAL (a, b and c)</i>	99	<input type="text"/>	99	<input type="text"/>

11

**KEUNTUNGAN / KERUGIAN SEBELUM CUKAI**  
PROFIT / LOSS BEFORE TAX

11.1 Sila laporkan keuntungan / kerugian bersih seperti yang dilaporkan dalam akaun pertubuhan ini:  
*Please report net profit / loss as reported in the account of this establishment:*

Keuntungan / Kerugian  
*Profit / Loss*

Tahun semasa / Current year  
RM

1100

01

Tahun sebelum / Previous year  
RM

1100

02

11.2 Sekiranya terdapat pertukaran aktiviti atau perbezaan keuntungan / kerugian (> atau <30%) berbanding dengan tahun sebelum, sila tandakan sebab-sebab di bawah ini (Boleh pilih lebih daripada satu):

*If there is any change in activity or difference in the profit / loss (> or <30%) as compared to the previous year, please mark the reasons below (May choose more than one):*

- |   |    |                          |
|---|----|--------------------------|
| (a) Perubahan model perniagaan / <i>Business model change</i>   | 03 | <input type="checkbox"/> |
| (b) Impak kadar pertukaran mata wang / <i>Currency exchange rate impact</i>   | 04 | <input type="checkbox"/> |
| (c) Perubahan harga barangan yang dijual atau perkhidmatan yang diberikan / <i>Price changes in goods sold or services rendered</i> | 05 | <input type="checkbox"/> |
| (d) Memberi kontrak kepada pertubuhan luar / <i>Contracting out</i>   | 06 | <input type="checkbox"/> |
| (e) Perubahan organisasi / <i>Organisation change</i>   | 07 | <input type="checkbox"/> |
| (f) Perubahan dalam kos tenaga buruh atau bahan mentah / <i>Changes in the cost of labour or raw materials</i>                      | 08 | <input type="checkbox"/> |
| (g) Bencana Alam / <i>Natural disaster</i>  | 09 | <input type="checkbox"/> |
| (h) Kemelesetan / <i>Recession</i>  | 10 | <input type="checkbox"/> |
| (i) Pertukaran produk / <i>Product change</i>   | 11 | <input type="checkbox"/> |
| (j) Unit perniagaan yang dijual / <i>Sold business units</i>  | 12 | <input type="checkbox"/> |
| (k) Perluasan / <i>Expansion</i>  | 13 | <input type="checkbox"/> |
| (l) Kontrak baharu / hilang / <i>New / lost contract</i>  | 14 | <input type="checkbox"/> |
| (m) Penutupan kilang / premis / <i>Factory / premises closures</i>  | 15 | <input type="checkbox"/> |
| (n) Pengambilalihan unit-unit perniagaan / <i>Acquisition of business units</i>   | 16 | <input type="checkbox"/> |
| (o) Mogok atau sekatan / <i>Strike or blockade</i>  | 17 | <input type="checkbox"/> |
| (p) Perubahan ke arah automasi / <i>Changes toward automation</i>   | 20 | <input type="checkbox"/> |
| (q) Lain-lain (sila nyatakan) / <i>Others (please specify)</i>  | 18 | <input type="checkbox"/> |

110019

<input type="text"/>
<input type="text"/>

**MAKLUMAT TAMBAHAN KE ATAS IBU PEJABAT / CAWANGAN**  
**ADDITIONAL INFORMATION ON HEADQUARTERS / BRANCHES**

Bagi Soalan 1.2 di muka surat 3, sila nyatakan maklumat bagi Ibu Pejabat dan setiap cawangan di bawah ini  
 For Question 1.2 in page 3, please specify details for the Headquarters and each branch

Sekiranya pertubuhan ini merupakan cawangan, sila lengkapkan Soalan 12.1  
 If this establishment is a branch, please complete Question 12.1

Sekiranya pertubuhan ini merupakan Ibu Pejabat, sila lengkapkan Soalan 12.2 dan lampirkan senarai cawangan mengikut format yang dilampirkan  
 If this establishment is the Headquarters, please complete Question 12.2 and attach the details of your branches with complete address on a attached sheet

12.1 Nama dan Alamat Ibu Pejabat  
 Name and Address of Headquarters

121801


**KEGUNAAN PEJABAT**  
**OFFICE USE**

121803

121802

 Poskod  
 Postcode

12.2

Bil. No.	Ibu Pejabat dan Cawangan Headquarters and Branches	Bilangan cawangan pada tahun 2021 No. of branches during 2021		Pendapatan diterima daripada perkhidmatan pada tahun 2021 Income received from services during 2021
		1270		RM 1271
1.	Ibu Pejabat Headquarters	20		<input type="text"/>
2.	Johor	01	<input type="text"/>	<input type="text"/>
3.	Kedah	02	<input type="text"/>	<input type="text"/>
4.	Kelantan	03	<input type="text"/>	<input type="text"/>
5.	Melaka	04	<input type="text"/>	<input type="text"/>
6.	Negeri Sembilan	05	<input type="text"/>	<input type="text"/>
7.	Pahang	06	<input type="text"/>	<input type="text"/>
8.	Pulau Pinang	07	<input type="text"/>	<input type="text"/>
9.	Perak	08	<input type="text"/>	<input type="text"/>
10.	Perlis	09	<input type="text"/>	<input type="text"/>
11.	Selangor	10	<input type="text"/>	<input type="text"/>
12.	Terengganu	11	<input type="text"/>	<input type="text"/>
13.	Sabah	12	<input type="text"/>	<input type="text"/>
14.	Sarawak	13	<input type="text"/>	<input type="text"/>
15.	W.P. Kuala Lumpur	14	<input type="text"/>	<input type="text"/>
16.	W.P. Labuan	15	<input type="text"/>	<input type="text"/>
17.	W.P. Putrajaya	16	<input type="text"/>	<input type="text"/>
	<b>JUMLAH TOTAL</b>	17	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Nota : Jumlah nilai di medan 127117 mesti sama dengan jumlah hasil tambah di perkara 8.1A, 8.1B, 8.1C dan 8.1D di muka surat (17-29) di bawah Soalan 8.

Notes: Total value in field 127117 must be equal to the sum of items 8.1A, 8.1B, 8.1C and 8.1D on page (17-29) under Question 8.

13

**MAKLUMAT TAMBAHAN**  
*ADDITIONAL INFORMATION*

NG	NO. BATCH	BIL
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

**TIDAK BERKENAAN / NOT APPLICABLE**

Sila teruskan ke Soalan 15 / Please proceed to Question 15

14

**JENIS ORGANISASI**  
*TYPE OF ORGANISATION*

**TIDAK BERKENAAN / NOT APPLICABLE**

Sila teruskan ke Soalan 15 / Please proceed to Question 15

**AIR, PELINCIR, BAHAN PEMBAKAR DAN TENAGA ELEKTRIK YANG DIGUNAKAN**  
**WATER, LUBRICANTS, FUELS AND ELECTRICITY CONSUMED**

		Kuantiti Quantity Meter padu Cubic metre	1201	1202	Nilai Value RM
<b>15.1 Air</b> Water					
<b>15.1.1 Air yang dibeli</b> Water purchased	01				
<b>15.1.2 Air yang diabstrak</b> Water abstracted	02				
<b>Sila nyatakan peratus air diabstrak mengikut sumber</b> Please specify the percentage of water abstracted by source			<b>Peratus Percentage (%)</b>		
			<b>1201</b>		
(i) Air permukaan (cth. Sungai, Empangan, Tasik) Surface water (e.g. River, Dam, Lake)	12				
(ii) Air bawah tanah Groundwater	13				
(iii) Air laut Sea water	14				
			<b>1 0 0</b>		
			<b>1201</b>		<b>1202</b>
(a) Air yang diabstrak untuk kegunaan sendiri Water abstracted for own use	15				
(b) Air yang diabstrak untuk dijual / diagihkan Water abstracted for sale / distribution	16				
<b>15.1.3 Air yang digunakan semula</b> Reused water	17				
<b>Sila nyatakan peratus air yang digunakan semula mengikut sumber</b> Please specify the percentage of reused water by source			<b>Peratus Percentage (%)</b>		
			<b>1201</b>		
(i) Air guna semula yang dihasilkan (untuk pengagihan) Reused water produced (for distribution)	18				
(ii) Air guna semula dari industri lain Reused water from other industries	19				

**Nota / Note:**

Termasuk air kitar semula dari pertubuhan sama dan tidak termasuk air sisa yang dibekalkan kepada pengguna / pertubuhan lain untuk penggunaan selanjutnya dengan atau tanpa rawatan terlebih dahulu. Ia juga biasanya dirujuk sebagai tebus guna air sisa  
Included the recycling of water within the same establishment and excluded wastewater supplied to other user/ establishment for further use with or without prior treatment. It is also commonly referred as reclaimed water.

			<b>1201</b>		<b>1202</b>
<b>15.1.4 Air yang dimasukkan ke dalam produk</b> (cth. minuman, makanan dll) Water incorporated into product (e.g. beverages, food, etc.)	20				
<b>15.1.5 Air sisa yang dilepaskan / dibuang</b> Wastewater discharged / removal	21				
			<b>Peratus Percentage (%)</b>		
			<b>1201</b>		
(a) Dilepaskan ke sistem pembentungan Discharged to sewerage system	22				
(b) Dilepaskan ke air permukaan, air bawah tanah Discharged to surface water, groundwater	23				
(c) Dilepaskan ke laut Discharged to sea	24				
			<b>1 0 0</b>		

15

**AIR, PELINCIR, BAHAN PEMBAKAR DAN TENAGA ELEKTRIK YANG DIGUNAKAN (samb.)**  
**WATER, LUBRICANTS, FUELS AND ELECTRICITY CONSUMED (cont'd)**

	Unit Kuantiti <i>Unit of Quantity</i>	Kuantiti <i>Quantity</i>	1201	1202	Nilai <i>Value</i> RM
<b>15.2 Pelincir</b> <i>Lubricants</i>					
		03	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
<b>15.3 Bahan pembakar</b> <i>Fuels</i>					
(a) Diesel <i>Diesel</i>	Liter <i>Litre</i>	04	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(b) Biodiesel <i>Biodiesel</i>	Liter <i>Litre</i>	25	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(c) Petrol <i>Petrol</i>	Liter <i>Litre</i>	05	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(d) Minyak relau / Minyak pembakar <i>Furnace oil / Fuel oil</i>	Liter <i>Litre</i>	06	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(e) Gas petroleum cecair <i>Liquified petroleum gas (LPG)</i>	Tan metrik <i>Tonne</i>	07	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(f) Gas asli / Gas asli untuk kenderaan (NGV) <i>Natural gas / Natural gas for vehicle (NGV)</i>	Tan metrik <i>Tonne</i>	08	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(g) Cecair gas asli / <i>Liquified natural gas (LNG)</i>	Tan metrik <i>Tonne</i>	26	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(h) Minyak mentah <i>Crude oil</i>	Tan metrik <i>Tonne</i>	27	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(i) Kerosin <i>Kerosene</i>	Tan metrik <i>Tonne</i>	28	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(j) ATF & AV Gas <i>ATF &amp; AV Gas</i>	Tan metrik <i>Tonne</i>	29	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(k) Bahan pembakar lain, sila nyatakan <i>Other fuels, please specify</i>					
(i) .....	Tan metrik <i>Tonne</i>	09	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(ii) .....	Tan metrik <i>Tonne</i>	30	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(iii) .....	Tan metrik <i>Tonne</i>	31	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
(iv) .....	Tan metrik <i>Tonne</i>	32	<input type="text"/>	<input type="text"/>	

**AIR, PELINCIR, BAHAN PEMBAKAR DAN TENAGA ELEKTRIK YANG DIGUNAKAN (samb.)**  
**WATER, LUBRICANTS, FUELS AND ELECTRICITY CONSUMED (cont'd)**

	Unit Kuantiti <i>Unit of Quantity</i>	Kuantiti <i>Quantity</i>	Nilai Value RM
<b>15.4 Tenaga elektrik</b> <i>Electricity</i>			
<b>15.4.1 Tenaga elektrik yang dibeli</b> <i>Electricity purchased</i>	Kilowatt-jam <i>Kilowatt-hour</i>	1201	1202
	10	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<b>15.4.2 Tenaga elektrik yang dijana</b> <i>Electricity generated</i>	Kilowatt-jam <i>Kilowatt-hour</i>		
	11	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Sila nyatakan peratus tenaga yang dijana mengikut sumber  
 Please specify the percentage of electricity generated by source

	(%)	1201
(a) Kuasa hidro <i>Hydropower</i>	33	<input type="text"/>
(b) Solar <i>Solar</i>	34	<input type="text"/>
(c) Biomass <i>Biomass</i>	35	<input type="text"/>
(d) Biogas <i>Biogas</i>	36	<input type="text"/>
(e) Arang batu <i>Coal</i>	37	<input type="text"/>
(f) Gas asli <i>Natural gas</i>	38	<input type="text"/>
(g) Lain-lain (sila nyatakan) <i>Others (please specify)</i>		
(i) .....	39	<input type="text"/>
(ii) .....	40	<input type="text"/>
(iii) .....	41	<input type="text"/>
(iv) .....	42	<input type="text"/>
		<input type="text" value="100"/>

15.4.3 Jika soalan 15.4.2 diisi, sila nyatakan peratus kegunaan sendiri  
 If the question 15.4.2 are filled, please specify the percentage for own use

12  (%)

15.5 JUMLAH (15.1 hingga 15.4)  
 TOTAL (15.1 to 15.4)

99

## DAYA SAING COMPETITIVENESS

**Soalan berkaitan daya saing pertubuhan mengandungi 9 Seksyen iaitu:**  
*Questions related competitiveness of establishment consists of 9 Sections:*

**Seksyen A : Modul Ekonomi Digital**  
*Section A : Digital Economic Module*

**Seksyen B : Kemudahan Pembiayaan**  
*Section B : Access to Financing*

**Seksyen C : Inovasi dan Penyelidikan & Pembangunan**  
*Section C : Innovation and Research & Development*

**Seksyen D : Pemasaran dan Promosi**  
*Section D : Marketing and Promotion*

**Seksyen E : Import dan Eksport**  
*Section E : Imports and Exports*

**Seksyen F : Perbelanjaan Perlindungan Alam Sekitar**  
*Section F : Environmental Protection Expenditure*

**Seksyen G : Teknologi dan Revolusi Perindustrian Keempat (4IR)**  
*Section G : Technology and Fourth Industrial Revolution (4IR)*

**Seksyen H : Impak Pandemik COVID-19**  
*Section H : Impact of COVID-19 Pandemic*

**Seksyen I : Sumber Manusia**  
*Section I : Human Resources*

TEMPOH LAPORAN / REPORTING PERIOD

Sila laporkan untuk takwim 2021 atau tahun kewangan terkini yang berakhir tidak lewat daripada 30 Jun 2022  
Please report for calendar year 2021 or the most recent financial year ending no later than 30 June 2022

Seksyen / Section

A

MODUL EKONOMI DIGITAL  
DIGITAL ECONOMIC MODULE

Bahagian: 1 Penggunaan Teknologi Maklumat dan Komunikasi (TMK)  
Part: Usage of Information and Communication Technology (ICT)

A.1 Adakah pertubuhan ini menggunakan komputer dalam mengendalikan perniagaan?

Did this establishment use computers in running a business?

310001

1  Ya / Yes

2  Tidak / No

Nota / Note:

Komputer termasuk komputer peribadi, komputer mudah alih (cth. komputer riba), tablet dan peranti mudah alih yang lain seperti telefon pintar

Computer includes personal computer, portable computer (e.g. laptop), tablet and other portable devices such as smartphone

Jika TIDAK, sila ke soalan A.3  
If NO, please go to question A.3

A.2 Berapakah bilangan pekerja yang menggunakan komputer untuk tujuan perniagaan?

How many persons engaged (full-time and part time) use computers for business purposes?

310080

Jika pertubuhan ini tidak dapat membekalkan nilai, sila nyatakan anggaran peratusan jumlah pekerja yang menggunakan komputer untuk tujuan perniagaan.

If this establishment cannot provide the value, please indicate an estimate percentage of the persons engaged who use computers for business purposes.

310002

 (%)

A.3 Adakah pertubuhan ini menggunakan internet untuk tujuan perniagaan?

Did this establishment use the internet for business purposes?

310003

1  Ya / Yes

2  Tidak / No

Nota / Note:

Internet yang boleh diakses oleh komputer dan peranti yang lain (cth. telefon mudah alih, telefon pintar dsb.)  
Internet can be access by computer and other device (e.g. mobile phone, smart phone etc.)

Jika TIDAK, sila ke soalan A.10  
If NO, Please go to question A.10

A.4 Berapakah bilangan pekerja yang mengakses internet untuk tujuan perniagaan?

How many persons engaged have access to the internet for business purposes?

310081

Jika pertubuhan ini tidak dapat membekalkan nilai, sila nyatakan anggaran peratusan jumlah pekerja yang mengakses internet untuk tujuan perniagaan.

If this establishment cannot provide the value, please indicate an estimate percentage of the persons engaged who access internet for business purposes.

310004

 (%)

A.5 Adakah pertubuhan ini menggunakan jalur lebar tetap untuk sambungan ke internet?

(cth. ADSL, SDSL, VDSL, teknologi fiber dan optik, teknologi kabel)

Did this establishment use of fixed broadband to connect to the internet?

(e.g. ADSL, SDSL, VDSL, fibre optic technology, cable technology)

310012

1  Ya / Yes 2  Tidak / No

A.6 Adakah pertubuhan ini menggunakan peranti mudah alih (cth. komputer riba dan telefon pintar) yang membolehkan sambungan ke internet menggunakan rangkaian telefon mudah alih (cth. hotspot) dan bukan wifi (cth. Unifi, Streamyx dsb.) bagi tujuan perniagaan?

Did this establishment use any portable devices (e.g. laptop and smartphone) that allow a mobile connection to the internet using mobile phone network (e.g. hotspot) and non-wifi (e.g. Unifi, Streamyx etc.) for business purposes?

310082

1  Ya / Yes 2  Tidak / No

**Bahagian: 1** Penggunaan Teknologi Maklumat dan Komunikasi (TMK) (samb.)  
Part: Usage of Information and Communication Technology (ICT) (cont'd)

**A.7** Manakah infrastruktur rangkaian di bawah terdapat di pertubuhan ini? (Boleh pilih lebih daripada satu)  
Which of the following network infrastructures is available at this establishment? (May choose more than one)

- |   |                             |
|---|-----------------------------|
|   | <b>3100</b>                 |
| (a) Intranet dalam perniagaan anda<br><i>Intranet within your business</i>  | 05 <input type="checkbox"/> |
| (b) Extranet di antara perniagaan anda dan organisasi lain (termasuk perniagaan yang berkenaan)<br><i>Extranet between your business and other organisations (include related businesses)</i> | 06 <input type="checkbox"/> |
| (c) Rangkaian kawasan setempat<br><i>Local area network (LAN)</i>   | 07 <input type="checkbox"/> |
| (d) Rangkaian kawasan setempat tanpa wayar<br><i>Wireless local area network (WLAN)</i>   | 08 <input type="checkbox"/> |
| (e) Rangkaian kawasan luas<br><i>Wide area network (WAN)</i>  | 09 <input type="checkbox"/> |
| (f) Lain-lain<br><i>Others</i>  | 10 <input type="checkbox"/> |

**A.8** Adakah pertubuhan ini mempunyai web presence?

*Did this establishment have a web presence?*

**310017**

- 1  Ya / Yes      2  Tidak / No

Jika Ya, sila tandakan jenis web presence pertubuhan ini. (Boleh pilih lebih daripada satu)  
*If Yes, please mark type of web presence of this establishment. (May choose more than one)*

- |   |                             |
|---|-----------------------------|
|   | <b>3100</b>                 |
| (a) Laman web kepunyaan pertubuhan ini<br><i>Website owned by this establishment</i>  | 18 <input type="checkbox"/> |
| (b) Laman web di entiti lain<br><i>Presence on another entity's website</i>   | 19 <input type="checkbox"/> |
| (c) Media sosial (cth. Facebook, Instagram, Twitter, YouTube)<br><i>Social media (e.g. Facebook, Instagram, Twitter, YouTube)</i> | 20 <input type="checkbox"/> |
| (d) E-Pasaran (cth. Lazada, Zalora, Shopee)<br><i>E-Marketplace (e.g. Lazada, Zalora, Shopee)</i>                                 | 83 <input type="checkbox"/> |

**Nota / Note:**

Termasuk: Laman web, home page atau wujud di laman pihak ketiga yang mana perniagaan ini mempunyai penguasaan yang kuat di atas kandungan dalam laman tersebut

Tidak termasuk: Jika ia wujud di dalam online directory dan mengiklan di laman pihak ketiga

*Includes: Websites, home page or presence on a third party's site where this business has substantial control over the content of the pages*  
*Excludes: Inclusion in an online directory and advertising on a third party's site*

**A.9** Apakah tujuan penggunaan internet di pertubuhan ini? (Boleh pilih lebih daripada satu)

*What is the purpose of this establishment using the internet? (May choose more than one)*

**3100**

- |  |                             |
|--|-----------------------------|
| (a) Menghantar atau menerima e-mel / <i>Sending or receiving email</i>   | 21 <input type="checkbox"/> |
| (b) Telefon melalui internet (cth. Skype, WhatsApp Call) / <i>Telephoning over the internet (e.g. Skype, WhatsApp Call)</i>  | 22 <input type="checkbox"/> |
| (c) Menghantar informasi atau pesanan dengan segera / <i>Sending information or instant messaging</i>  | 23 <input type="checkbox"/> |
| (d) Mendapatkan maklumat berkenaan barangan atau perkhidmatan / <i>Getting information about goods or services</i>   | 24 <input type="checkbox"/> |
| (e) Mendapatkan maklumat daripada organisasi kerajaan / <i>Getting information from government organisations</i>   | 25 <input type="checkbox"/> |
| (f) Berhubung dengan organisasi kerajaan (termasuk muat turun / permohonan borang, pembayaran secara online)<br><i>Liaise with government organisations (includes downloading / requesting forms, making online payments)</i>  | 26 <input type="checkbox"/> |
| (g) Perbankan melalui internet / <i>Internet banking</i>   | 27 <input type="checkbox"/> |
| (h) Mengakses perkhidmatan kewangan yang lain (cth. pembelian insurans)<br><i>Accessing other financial services (e.g. purchases of insurance)</i>   | 28 <input type="checkbox"/> |
| (i) Penyediaan perkhidmatan pelanggan / <i>Providing customer service</i>  | 29 <input type="checkbox"/> |
| (j) Penghantaran produk secara dalam talian (merujuk kepada produk yang dihantar melalui internet dalam bentuk digital, cth. laporan, perisian, permainan komputer dan perkhidmatan lain dalam talian seperti perkhidmatan berkaitan komputer atau perkhidmatan maklumat)<br><i>Delivering online products (refers to products delivered via the internet in digital form, e.g. reports, software, computer games and other online services such as computer related services or information services)</i> | 30 <input type="checkbox"/> |
| (k) Pemberitahuan jawatan kosong dalaman atau luaran / <i>Internal or vacant information</i>   | 31 <input type="checkbox"/> |
| (l) Latihan untuk kakitangan (cth. aplikasi e-pembelajaran yang didapati melalui intranet atau daripada laman web)<br><i>Staff training (e.g. e-learning applications available on intranet or website)</i>  | 32 <input type="checkbox"/> |
| (m) Lain-lain / <i>Others</i>  | 33 <input type="checkbox"/> |





**Bahagian: 2**  
Part:

**Perkhidmatan dalam talian dan transaksi e-dagang (samb.)**  
Online services and e-commerce transactions (cont'd)

**A.17 Sila nyatakan peratusan pendapatan e-dagang mengikut platform pesanan pelanggan**  
Please indicate the percentage of e-commerce income by platform of orders placed by customers

- |  |               |  |
|--|---------------|--|
|  | <b>3100</b>   |  |
| (a) Melalui kemudahan pesanan dalam talian di laman web pembekal<br><i>Via online ordering facility on the website of suppliers / vendors</i>  | 46            | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
| (b) Melalui laman web lain (cth. pasaran dalam talian, platform e-dagang, tapak ejen dll.)<br><i>Via another website (e.g. online marketplace, e-commerce platform, agent's site etc.)</i> | 47            | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
| (c) Rangkaian persendirian yang ditetapkan (cth. Extranet, EDI dll.)<br><i>Designated private network (e.g. Extranet, EDI etc.)</i>  | 48            | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
| (d) Lain-lain (sila nyatakan)<br><i>Others (please specify)</i>  | 49            | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
|  | <b>310050</b> |  |
|  |               | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
| <b>JUMLAH</b><br><i>TOTAL</i>  |               | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |

**A.18 Sila nyatakan peratusan pendapatan e-dagang mengikut jenis pelanggan**  
Please indicate the percentage of e-commerce income by type of customers

- |   |             |  |
|---|-------------|--|
|   | <b>3100</b> |  |
| (a) Perniagaan lain / Other businesses  | 51          | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
| <b>B2B</b> Perniagaan kepada Perniagaan<br><i>Business to Business</i>                                      |             |  |
| (b) Pengguna individu / Individual consumers  | 52          | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
| <b>B2C</b> Perniagaan kepada Pengguna<br><i>Business to Consumers</i>                                       |             |  |
| (c) Kerajaan dan organisasi bukan perniagaan lain<br><i>Government and other non-business organisations</i> | 53          | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
| <b>B2G</b> Perniagaan kepada Kerajaan<br><i>Business to Government</i>                                      |             |  |
| <b>JUMLAH</b><br><i>TOTAL</i>   |             | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |

**A.19 Sila nyatakan peratusan pendapatan e-dagang mengikut jenis pasaran**  
Please indicate the percentage of e-commerce income by type of market

- |  |             |  |
|--|-------------|--|
|  | <b>3100</b> |  |
| (a) Tempatan<br><i>Domestic</i>          | 54          | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
| (b) Antarabangsa<br><i>International</i> | 55          | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |
| <b>JUMLAH</b><br><i>TOTAL</i>            |             | <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> (%) |

**Nota / Notes:**  
Jika peratusan pendapatan antarabangsa e-dagang diisi, sila ke soalan A.20  
If the percentage of e-commerce international income is filled, please go to question A.20

**A.20 Sila nyatakan nama negara yang mempunyai pendapatan e-dagang antarabangsa yang tertinggi dengan pertubuhan ini**  
Please indicate the name of the country that has the highest international e-commerce income with this establishment

	<b>310056</b>	<input type="text"/>
	<b>310057</b>	<input type="text"/>
	<b>310058</b>	<input type="text"/>

**KEGUNAAN PEJABAT**  
*OFFICE USE*

**310059**

**310060**

**310061**

**A.21 Adakah pertubuhan ini membuat pesanan (pembelian) barangan atau perkhidmatan menggunakan e-dagang?**  
Did this establishment place orders (make purchases) for goods or services via e-commerce?

- 310062**
- 1  Ya / Yes      2  Tidak / No

**Jika TIDAK, sila ke seksyen B**  
If NO, please go to section B

**Nota / Notes**  
Termasuk pembelian semasa dan perbelanjaan modal / Includes the current purchase and capital expenses  
Termasuk: Melalui laman web, specialised internet marketplaces, extranet, EDI over the internet, telefon mudah alih yang membolehkan akses internet  
Tidak termasuk: Penghantaran pesanan melalui e-mel  
Includes: Via websites, specialised internet marketplaces, extranets, EDI over the internet, internet-enabled mobile phones  
Exclude: Orders submitted via email

**Seksyen / Section** **A**

**MODUL EKONOMI DIGITAL (samb.)**  
**DIGITAL ECONOMIC MODULE (cont'd)**

**Bahagian: 2** Perkhidmatan dalam talian dan transaksi e-dagang (samb.)  
*Part: Online services and e-commerce transactions (cont'd)*

**A.22 Sila nyatakan anggaran peratusan jumlah perbelanjaan melalui pembelian barangan atau perkhidmatan menggunakan e-dagang**  
*Please indicate an estimate percentage of total expenditure for purchases of goods or services via e-commerce*

3100

64    (%)

**A.23 Sila nyatakan peratusan perbelanjaan e-dagang mengikut jenis pelanggan**  
*Please indicate the percentage of e-commerce expenditure by type of customers*

(a) **Perniagaan lain / Other businesses**

**B2B** **Perniagaan kepada Perniagaan**  
*Business to Business*

3100

65    (%)

(b) **Pengguna individu / Individual consumers**

**B2C** **Perniagaan kepada Pengguna**  
*Business to Consumers*

66    (%)

(c) **Kerajaan dan organisasi bukan perniagaan lain**  
*Government and other non-business organisations*

**B2G** **Perniagaan kepada Kerajaan**  
*Business to Government*

67    (%)

**JUMLAH**  
**TOTAL**

(%)

**A.24 Sila nyatakan peratusan perbelanjaan e-dagang mengikut jenis pasaran**  
*Please indicate the percentage of e-commerce expenditure by type of market*

(a) **Tempatan**  
*Domestic*

3100

68    (%)

(b) **Antarabangsa**  
*International*

**Nota / Note:**  
**Jika peratusan perbelanjaan antarabangsa e-dagang diisi, sila ke soalan A.25**  
*If the percentage of e-commerce international expenditure is filled, please go to question A.25*

69    (%)

**JUMLAH**  
**TOTAL**

(%)

**A.25 Sila nyatakan nama negara yang mempunyai perbelanjaan e-dagang antarabangsa yang tertinggi dengan pertubuhan ini**  
*Please indicate the name of the country that has the highest international e-commerce expenditure with this establishment*

310070

310071

310072

**KEGUNAAN PEJABAT**  
**OFFICE USE**

310073

310074

310075

**B.1 Adakah pertubuhan ini memohon sebarang pembiayaan baharu atau tambahan daripada luar untuk tujuan perniagaan? (Pembiayaan daripada luar antaranya termasuk sebarang permohonan untuk pembiayaan, pinjaman, kemudahan kredit, kad kredit, kredit daripada pembekal, geran / pinjaman kerajaan, modal usaha niaga dan pembiayaan ekuiti)**

*Did this establishment apply for any new or additional external financing for business purposes? (External financing include among others, any application for financing, loans, lines of credit, credit cards, credit from suppliers, government grants / loans, venture capital and equity financing)*

350001

1  Ya / YesSila ke soalan B.2  
Please go to question B.22  Tidak / NoSila ke soalan B.3  
Please go to question B.3

**B.2 Adakah permohonan tersebut diluluskan?**

*Was the application approved?*

350002

1  Ya / YesSila ke soalan B.4  
Please go to question B.43  Sedang diproses  
Being processedSila ke soalan B.4  
Please go to question B.42  Tidak / NoSila ke soalan B.5  
Please go to question B.5

**B.3 Mengapakah pertubuhan ini tidak memohon sebarang pembiayaan daripada luar? (Boleh pilih lebih daripada satu)**

*Why did this establishment not apply for any external financing? (May choose more than one)*

- |   |    |                          |      |
|---|----|--------------------------|------|
| (a) Pembiayaan tidak diperlukan<br><i>Financing not required</i>  | 03 | <input type="checkbox"/> | 3500 |
| (b) Enggan berhutang<br><i>Reluctant to be in debt</i>  | 04 | <input type="checkbox"/> |      |
| (c) Tempoh pemrosesan yang panjang<br><i>Long processing time</i>   | 05 | <input type="checkbox"/> |      |
| (d) Kos pembiayaan terlalu tinggi<br><i>Cost of financing is too high</i>   | 06 | <input type="checkbox"/> |      |
| (e) Menjangkakan permohonan akan ditolak<br><i>Expect the application would be rejected</i>   | 07 | <input type="checkbox"/> |      |
| (f) Memohon pembiayaan adalah terlalu sukar<br><i>Applying for financing is too difficult</i>   | 08 | <input type="checkbox"/> |      |
| (g) Tidak tahu tentang prosedur permohonan<br><i>Unaware of application procedures</i>  | 09 | <input type="checkbox"/> |      |
| (h) Kurang kesedaran terhadap skim pembiayaan kerajaan<br><i>Lack of awareness of government financing scheme</i>   | 10 | <input type="checkbox"/> |      |
| (i) Tidak tahu mengenai agensi / institusi yang perlu dirujuk bagi mendapatkan pinjaman yang sesuai<br><i>Unaware about the agencies / institutions that can be referred to obtain the appropriate loan</i> | 11 | <input type="checkbox"/> |      |
| (j) Tidak tahu mengenai agensi yang menyediakan skim jaminan pembiayaan (CGC, PROKHAS dsb.)<br><i>Unaware about the agencies that provides guarantee financing scheme (CGC, PROKHAS etc.)</i>               | 12 | <input type="checkbox"/> |      |

Sila ke soalan B.6 / Please go to question B.6

**B.4 Apakah tujuan pembiayaan yang dipohon? (Boleh pilih lebih daripada satu)**

*What were the purposes of the financing? (May choose more than one)*

- |  |    |                          |      |
|--|----|--------------------------|------|
| (a) Modal kerja (stok, bahan mentah, kos pekerja dsb.)<br><i>Working capital (stocks, raw materials, labour costs etc.)</i>  | 13 | <input type="checkbox"/> | 3500 |
| (b) Penambahbaikan / naik taraf proses pengeluaran<br><i>Improvement / upgrade of production processes</i>   | 14 | <input type="checkbox"/> |      |
| (c) Pembelian / penyewaan tanah / bangunan (termasuk pembesaran dan pengubahsuaian)<br><i>Purchase / lease of land / building (include extension and renovation)</i>                       | 15 | <input type="checkbox"/> |      |
| (d) Pembelian / penyewaan peralatan / mesin / kenderaan / perkakasan dan perisian komputer<br><i>Purchase / lease of equipment / machinery / vehicles / computer hardware and software</i> | 16 | <input type="checkbox"/> |      |
| (e) Penyatuan hutang / pembiayaan semula<br><i>Debt consolidation / refinancing</i>  | 17 | <input type="checkbox"/> |      |
| (f) Penyelidikan dan pembangunan produk<br><i>Research and product development</i>   | 18 | <input type="checkbox"/> |      |
| (g) Membeli perniagaan<br><i>Purchase a business</i>   | 19 | <input type="checkbox"/> |      |
| (h) Lain-lain<br><i>Others</i>   | 20 | <input type="checkbox"/> |      |

Sila ke soalan B.6 / Please go to question B.6

**B.5** Apakah alasan yang diberikan berhubung dengan penolakan permohonan pertubuhan ini? (Boleh pilih lebih daripada satu)  
*What were the reasons for rejecting the application of this establishment? (May choose more than one)*

3500

- |  |    |                          |
|--|----|--------------------------|
| (a) Pelan perniagaan dianggap tidak berdaya maju<br><i>Business plan deem not viable</i>   | 21 | <input type="checkbox"/> |
| (b) Dokumentasi yang tidak mencukupi untuk menyokong permohonan pembiayaan<br><i>Insufficient documentation to support financing application</i>   | 22 | <input type="checkbox"/> |
| (c) Sejarah kredit yang kurang baik / jumlah pembiayaan pinjaman yang besar / banyak pembiayaan yang masih belum dibayar<br><i>Poor credit history / high leverage / many outstanding financing</i>  | 23 | <input type="checkbox"/> |
| (d) Tiada sejarah kredit / perniagaan baharu beroperasi / jualan, pendapatan atau aliran tunai yang tidak mencukupi / pengurusan tidak berpengalaman<br><i>No credit history / new business / insufficient sales, income or cash flow / inexperienced management</i> | 24 | <input type="checkbox"/> |
| (e) Perniagaan beroperasi dalam industri yang tidak stabil<br><i>Business operates in an unstable industry</i>   | 25 | <input type="checkbox"/> |
| (f) Tiada alasan diberikan bagi penolakan permohonan<br><i>No reasons given for rejection</i>  | 26 | <input type="checkbox"/> |
| (g) Cagaran yang tidak mencukupi<br><i>Insufficient collateral</i>   | 27 | <input type="checkbox"/> |
| (h) Lain-lain<br><i>Others</i>   | 28 | <input type="checkbox"/> |

**B.6** Daripada manakah pertubuhan ini mendapat sumber pembiayaan untuk menjalankan perniagaan? (Boleh pilih lebih daripada satu)  
(NOTA: Termasuk sebarang sumber yang digunakan, tanpa mengira bila ia diluluskan atau diperolehi)  
*Where does this establishment get the sources of finance to operate the business? (May choose more than one)*  
(NOTE: Include any sources used, regardless of when it was authorised or obtained)

3500

- |  |    |                          |
|--|----|--------------------------|
| (a) Pembiayaan daripada bank<br><i>Financing from banks</i>  | 29 | <input type="checkbox"/> |
| (b) Pembiayaan daripada institusi kewangan pembangunan (SME Bank, Agrobank dsb.)<br><i>Financing from development financial institutions (SME Bank, Agrobank etc.)</i>   | 30 | <input type="checkbox"/> |
| (c) Geran atau pembiayaan daripada agensi kerajaan<br><i>Grants or financing from government agencies</i>  | 31 | <input type="checkbox"/> |
| (d) Pembiayaan daripada syarikat pajakan / syarikat pemfaktoran / syarikat kredit / syarikat modal usaha niaga / pemberi pinjam wang berlesen / kedai dan pemegang pajak gadai termasuk Ar-Rahnu<br><i>Financing from leasing companies / factoring companies / credit companies / venture capital companies / licenced money lenders / pawnshops and pawnbrokers include Ar-Rahnu</i>                           | 32 | <input type="checkbox"/> |
| (e) Pembiayaan daripada koperasi<br><i>Financing from co-operatives</i>  | 33 | <input type="checkbox"/> |
| (f) Pembiayaan daripada pembekal / kredit perdagangan daripada pembekal / individu yang tiada hubungan dengan pertubuhan atau pemilik perniagaan 'angels' / organisasi bukan kerajaan / pengaturan tidak formal<br><i>Financing from suppliers / trade credit owing to suppliers / individuals unrelated to the establishment or its owner 'angels' / non-governmental organisations / informal arrangements</i> | 34 | <input type="checkbox"/> |
| (g) Pendapatan terkumpul / dana dalaman / sumbangan daripada pemegang saham / simpanan peribadi pemilik perniagaan<br><i>Retained earnings / internally generated funds / shareholders' own contribution / personal savings of business owner</i>  | 35 | <input type="checkbox"/> |
| (h) Pinjaman daripada rakan-rakan atau saudara-mara<br><i>Borrowing from friends or relatives</i>  | 36 | <input type="checkbox"/> |
| (i) Pembiayaan daripada institusi kredit mikro (Amanah Ikhtiar Malaysia, TEKUN dsb.)<br><i>Financing from micro credit institutions (Amanah Ikhtiar Malaysia, TEKUN etc.)</i>  | 37 | <input type="checkbox"/> |
| (j) Pembiayaan yang menggunakan platform dalam talian (platform pendanaan masyarakat)<br><i>Financing using the online platform (crowdfunding platform)</i>  | 38 | <input type="checkbox"/> |

**B.7** Adakah pertubuhan ini memiliki / menggunakan fasiliti dan produk kewangan berikut bagi tujuan perniagaan?  
(Boleh pilih lebih daripada satu)  
*Did this establishment own / use financial facilities and products for bussiness purposes as follows? (May choose more than one)*

3500

- |   |    |                          |
|---|----|--------------------------|
| (a) Akaun deposit<br><i>Deposit account</i>                           | 39 | <input type="checkbox"/> |
| (b) Kad kredit<br><i>Credit card</i>                                  | 40 | <input type="checkbox"/> |
| (c) Perbankan dalam talian<br><i>Online banking</i>                   | 41 | <input type="checkbox"/> |
| (d) Insuran<br><i>Insurance</i>                                       | 42 | <input type="checkbox"/> |
| (e) Fasiliti eksport<br><i>Export's facilities</i>                    | 43 | <input type="checkbox"/> |
| (f) Lain-lain (sila nyatakan)<br><i>Others (please specify)</i> ..... | 44 | <input type="checkbox"/> |
| (g) Tidak berkenaan<br><i>Not applicable</i>                          | 45 | <input type="checkbox"/> |



Seksyen / Section:

**C**

**INOVASI DAN PENYELIDIKAN & PEMBANGUNAN (samb.)**  
**INNOVATION AND RESEARCH & DEVELOPMENT (cont'd)**

**C.6 Sila nyatakan jumlah perbelanjaan R&D bagi tahun rujukan berikut:**  
*Please specify the total expenditure of R&D for the following reference year:*

Nilai / Value  
 RM 3300

(a) 2018	32	
(b) 2019	33	
(c) 2020	34	

Sekiranya soalan 9.12 (a) pada muka surat 19 diisi, sila lengkapkan soalan C.7  
*If question 9.12 (a) on page 19 is filled, please complete question C.7*

**C.7 Adakah pertubuhan ini menjalankan aktiviti R&D pada tahun rujukan? Jika YA sila isikan maklumat berkaitan aktiviti R&D yang dilaksanakan secara dalaman (sendiri) sahaja.**  
*Did this establishment run any R&D activities during the reference year? If YES, please fill in the information related to the R&D which has been conducted internally (in-house).*

330035

1  Ya / Yes

Jika YA, sila ke soalan C.8 hingga C.12  
*If YES, please go to question C.8 to C.12*

2  Tidak / No

Jika TIDAK, TAMAT bagi seksyen ini  
*If NO, END for this section here*

**C.8 Perbelanjaan semasa terhadap R&D**  
*Current expenditure on R&D*

Nilai / Value  
 RM 3300

(a) Kos buruh <i>Labour cost</i>	36	
(b) Kos operasi <i>Operating cost</i>	37	
(c) Kos berulang lain <i>Other recurrent cost</i>	38	

**C.9 Perbelanjaan modal terhadap R&D**  
*Capital expenditure on R&D*

(a) Tanah, bangunan & struktur lain <i>Land, building &amp; other structures</i>	39	
(b) Kenderaan, loji, perisian, jentera & peralatan <i>Vehicles, plant, software, machinery &amp; equipment</i>	40	
(c) Lain-lain <i>Others</i>	41	

**C.10 Sumber dana R&D**  
*Source of fund for R&D*

(a) Dana sendiri <i>Owned funds</i>	42	
(b) Syarikat Swasta <i>Private companies</i>	43	
(c) Kerajaan <i>Government</i>	44	
(d) Institusi Pengajian Tinggi <i>Higher Learning Institutions</i>	45	
(e) Dana luar negara <i>Foreign funds</i>	46	
(f) Dana lain (sila nyatakan) <i>Other funds (please specify)</i>	47	

**C.11 Sila nyatakan peratusan jenis aktiviti R&D**  
*Please indicate the percentage by type of R&D activity*

3300

(a) Penyelidikan asas <i>Basic research</i>	48		(%)
(b) Penyelidikangunaan <i>Applied research</i>	49		(%)
(c) Penyelidikan eksperimen <i>Experimental research</i>	50		(%)
Jumlah <i>Total</i>		1 0 0	(%)

**Seksyen / Section: C**

**INOVASI DAN PENYELIDIKAN & PEMBANGUNAN (samb.)**  
**INNOVATION AND RESEARCH & DEVELOPMENT (cont'd)**

**C.12 Sila nyatakan maklumat pekerja yang terlibat dengan R&D**  
*Please state the information of employee involved with R&D*

	Bilangan pekerja <i>Number of workers</i>	Gaji & upah tahunan <i>Annual salaries &amp; wages</i> Nilai / Value RM
(a) <b>Penyelidik</b> <i>Researcher</i>	51 <input type="text" value="3300"/>	54 <input type="text" value="3300"/>
(b) <b>Juruteknik dan Profesional Bersekutu</b> <i>Technician and Associate Professionals</i>	52 <input type="text"/>	55 <input type="text"/>
(c) <b>Pekerja Sokongan Perkeranian</b> <i>Clerical support worker</i>	53 <input type="text"/>	56 <input type="text"/>

**Seksyen / Section: D**

**PEMASARAN DAN PROMOSI**  
**MARKETING AND PROMOTION**

**D.1 Adakah pertubuhan ini menggunakan media pemasaran untuk mempromosikan perniagaan? Sila nyatakan perantaraan yang digunakan**  
**(Boleh pilih lebih daripada satu)**

*Did this establishment use any marketing media to promote its business? Please indicate the medium used*  
*(May choose more than one)*

(a) <b>Ejen pemasaran</b> <i>Marketing agent</i>	01 <input type="checkbox"/>
(b) <b>Iklan (suratkhabar, TV dan majalah)</b> <i>Advertisement (newspaper, TV and magazines)</i>	02 <input type="checkbox"/>
(c) <b>Risalah, katalog dsb.</b> <i>Flyers, catalogues etc.</i>	03 <input type="checkbox"/>
(d) <b>Ekspo dan pameran tempatan</b> <i>Domestic expo and exhibition</i>	04 <input type="checkbox"/>
(e) <b>Ekspo dan pameran antarabangsa</b> <i>Overseas expo and exhibition</i>	05 <input type="checkbox"/>
(f) <b>Kenyataan akhbar secara dalam talian</b> <i>Online media statement</i>	06 <input type="checkbox"/>
(g) <b>Enjin carian optimum (cth. Google, Yahoo dsb.)</b> <i>Search engine optimisation (e.g. Google, Yahoo etc.)</i>	07 <input type="checkbox"/>
(h) <b>Rangkaian laman web sosial (cth. Blog, Twitter, Facebook dsb.)</b> <i>Social networking website (e.g. Blogs, Twitter, Facebook etc.)</i>	08 <input type="checkbox"/>
(i) <b>Penajaan acara</b> <i>Event sponsorship</i>	09 <input type="checkbox"/>
(j) <b>Tidak berkenaan</b> <i>Not applicable</i>	10 <input type="checkbox"/>

**Seksyen / Section: E**

**IMPORT DAN EKSPORT  
IMPORTS AND EXPORTS**

**E.1 Sila laporkan jumlah import dan eksport dalam tahun rujukan bagi:**  
Please report the total imports and exports for reference year of:

	Import / Imports Nilai / Value RM		Eksport / Exports Nilai / Value RM	
		3201		3202
(a) <b>Barangan</b> Goods	01	<input type="text"/>	01	<input type="text"/>
(b) <b>Perkhidmatan</b> Services	02	<input type="text"/>	02	<input type="text"/>

**E.2 Sila nyatakan tiga nama negara utama eksport produk halal pertubuhan ini dan tandakan sama ada negara tersebut terlibat dengan penggunaan Free Trade Agreement (FTA)**  
Please indicate the top three halal products export countries of this establishment is and state the use of the Free Trade Agreement (FTA)

Nama negara Name of country	FTA	
1 .....	320301 1 <input type="checkbox"/> Ya / Yes	2 <input type="checkbox"/> Tidak / No
2 .....	320302 1 <input type="checkbox"/> Ya / Yes	2 <input type="checkbox"/> Tidak / No
3 .....	320303 1 <input type="checkbox"/> Ya / Yes	2 <input type="checkbox"/> Tidak / No

**KEGUNAAN PEJABAT  
OFFICE USE**

320304

320305

320306

**E.3 Sila nyatakan nama negara pertubuhan ini berhasrat untuk mempelbagaikan pasaran eksport produk halal**  
Please indicate the name of country this establishment intend to diversity its halal export markets

Nama negara Name of country
1 .....
2 .....
3 .....

**KEGUNAAN PEJABAT  
OFFICE USE**

320307

320308

320309

Seksyen / Section:

**F**

**PERBELANJAAN PERLINDUNGAN ALAM SEKITAR**  
**ENVIRONMENTAL PROTECTION EXPENDITURE**

**F.1 Sila nyatakan bagaimanakah pertubuhan ini mengurus sisa dan bahan pencemar? (Boleh pilih lebih daripada satu)**

Please indicate how this establishment manages waste and pollutants? (May choose more than one)

- |   |    |        |  |
|---|----|--------|--|
| (a) Pertubuhan melupuskannya sendiri<br><i>Disposed by the establishment itself</i>       | 04 | 3400   |  |
| (b) Diuruskan oleh kontraktor yang dilantik<br><i>Managed by the appointed contractor</i> | 05 |        |  |
| (c) Menggunakan tong sampah awam<br><i>Using public bins</i>                              | 06 |        |  |
| (d) Lain-lain: Nyatakan<br><i>Others: Specify</i>   | 07 | 340008 |  |
- 
- 

**Sila laporkan perbelanjaan pengurusan pencemaran**

Please report the expenditure of pollution management

<b>Media</b>	<b>Perbelanjaan modal</b> <i>Capital expenditure</i> <b>RM</b>	<b>Perbelanjaan operasi</b> <i>Operating expenditure</i> <b>RM</b>
--------------	--	--

**F.2 Pengawasan alam sekitar / Environmental monitoring**

Kos berkaitan perkakasan, pembekalan, buruh dan perkhidmatan yang dibeli dan digunakan bagi memenuhi peraturan atau konvensyen untuk mengawasi bahan cemar yang dilepaskan oleh pertubuhan.

Costs related to equipment, supplies, labour and purchased services that are used in response to or in anticipation of regulations or conventions requiring the monitoring of pollutants emitted by establishment.

		3401	3402
(a) Udara <i>Air</i>	01		
(b) Air permukaan <i>Surface water</i>	02		
(c) Tanah dan air bawah tanah <i>Soil and groundwater</i>	03		
(d) Bunyi, gegaran dan radiasi <i>Noise, vibration and radiation</i>	04		

**F.3 Peredaran dan kawalan pencemaran / Pollution abatement and control**

Sebarang perbelanjaan bagi perkakasan dan kemudahan yang boleh dikenal pasti dan dipasang bagi mengekang atau mengurangkan pelepasan bahan pencemar. Termasuk juga yang berkaitan dengan implimentasi / operasi bagi pusat pembakaran atau tapak pelupusan yang dimiliki oleh pertubuhan.

Any expenditure for equipment or facilities which are separately identifiable and which have been installed exclusively to prevent or to reduce emission of pollutants. Expenditure related to the implementation / operation of an incinerator centre or landfill site owned by establishment is also included.

		3403	3404
(a) Udara <i>Air</i>	01		
(b) Air permukaan <i>Surface water</i>	02		
(c) Tanah dan air bawah tanah <i>Soil and groundwater</i>	03		
(d) Bunyi, gegaran dan radiasi <i>Noise, vibration and radiation</i>	04		

**F.4 Pencegahan pencemaran / Pollution prevention**

Penggunaan teknologi, peralatan atau proses yang mengurangkan atau menghapuskan pencemaran dan sisa yang bukan pada punca hujung-paip atau timbunan sebelum pencemaran atau bahan buangan terhasil

Use of technologies, equipment or processes that reduce or eliminate pollution and waste at the source instead of at the end-pipe or stack before the pollution or waste is created

		3405	3406
(a) Udara <i>Air</i>	01		
(b) Air permukaan <i>Surface water</i>	02		
(c) Tanah dan air bawah tanah <i>Soil and groundwater</i>	03		
(d) Bunyi, gegaran dan radiasi <i>Noise, vibration and radiation</i>	04		

<b>Media</b>	<b>Perbelanjaan modal Capital expenditure RM</b>	<b>Perbelanjaan operasi Operating expenditure RM</b>
--------------	--	--

**F.5 Tebus guna dan pembersihan tapak / Site reclamation and decommissioning**

Perbelanjaan bagi aktiviti pembersihan dan pemulihan kerosakan alam sekitar yang disebabkan oleh operasi pertubuhan tidak termasuk penalti atau kompaun yang dikenakan kerana kerosakan alam sekitar atau sebarang tanggungan kepada alam sekitar pada masa hadapan  
 Expenditure of clean-up and recovery activities for the environmental damage resulting from any establishment's operations and decommissioning expenditure but excludes penalty or compound due to environmental damage or any provision for future environmental liability.

		<b>3407</b>	<b>3408</b>
(a) Udara Air	01	<input type="text"/>	<input type="text"/>
(b) Air permukaan Surface water	02	<input type="text"/>	<input type="text"/>
(c) Tanah dan air bawah tanah Soil and groundwater	03	<input type="text"/>	<input type="text"/>

<b>F.6 Sila laporkan perbelanjaan pengurusan sisa</b> Please report the expenditure on waste management	01	<b>3409</b>	<b>3410</b>
		<input type="text"/>	<input type="text"/>

<b>F.7 Perbelanjaan penilaian &amp; audit alam sekitar dan caj alam sekitar</b> Environmental assessment & audits expenditure and environmental charges	01	<b>3411</b>	<b>3412</b>
		<input type="text"/>	<input type="text"/>

<b>F.8 Perbelanjaan bagi melindungi hidupan liar dan habitat dari mana-mana kesan operasi pertubuhan</b> Expenditure to protect wildlife and habitat from the effects of any establishment's operation	01	<b>3413</b>	<b>3414</b>
		<input type="text"/>	<input type="text"/>

<b>F.9 Lain-lain perbelanjaan alam sekitar</b> Other environmental expenditure	01	<b>3415</b>	<b>3416</b>
		<input type="text"/>	<input type="text"/>

**F.10 Adakah pertubuhan ini mempunyai pensijilan alam sekitar? (Boleh pilih lebih daripada satu)**  
 Did this establishment have environmental certifications? (May choose more than one)

(a) ISO 14001	01	<b>3417</b>	(f) FSC	06	<b>3417</b>
(b) ISO 14004	02	<input type="text"/>	(g) Lain-lain pensijilan berkaitan alam sekitar (sila nyatakan)	07	<input type="text"/>
(c) ISO 14064	03	<input type="text"/>	Other environmental certification (please specify)		<b>341708</b>
(d) RSPO / MSPO	04	<input type="text"/>			<input type="text"/>
(e) MTCS	05	<input type="text"/>	(h) Tiada / None	09	<b>3417</b>

**F.11 Adakah pertubuhan ini mengeluarkan Laporan Kelestarian?**  
 Did this establishment publish the Sustainability Reports?

**341801**  
 1  Ya / Yes    2  Tidak / No

<b>F.12 Sila nyatakan penggunaan bahan kitar semula sebagai input pengeluaran</b> Please indicate of use of recycled materials as production input		<b>Nilai / Value (RM)</b>		<b>Kuantiti (tan metrik) / Quantity (tonnes)</b>
	01	<b>3419</b>	02	<b>3419</b>
		<input type="text"/>		<input type="text"/>

**F.13 Berdasarkan F.12, sila nyatakan peratus penggunaan bahan kitar semula mengikut jenis**  
 Refer to F.12, please indicate percentage of use of recycled materials by type

(a) Plastik / Plastics	01	<b>3420</b>	(e) Tekstil / Textiles	05	<b>3420</b>
(b) Kertas / Paper	02	<input type="text"/> (%)	(f) Getah / Rubber	06	<input type="text"/> (%)
(c) Besi / Metal	03	<input type="text"/> (%)	(g) Lain-lain / Others	07	<input type="text"/> (%)
(d) Kaca / Glass	04	<input type="text"/> (%)			<b>1 0 0</b> (%)

**G.1 Sila laporkan tahap automasi proses pengeluaran pertubuhan ini**  
 Please indicate the automation level of the production process for this establishment

**Sila tanda (X) dalam satu kotak sahaja**  
 Please mark (X) in one box only

370001

- (a) **Automasi Pintar (Bersepadu)**  
Smart Automation (Integrated) 1
- (b) **Automasi sepenuhnya**  
Fully automation 2
- (c) **Automasi mod campuran**  
Mixed-mode automation 3
- (d) **Separa automasi**  
Semi-automation 4
- (e) **Manual**  
Manual 5

**G.2 Adakah pertubuhan ini menggunakan teknologi berikut. Jika Ya, sila nyatakan peratus (%) penggunaan**  
 Did this establishment using the following technology. If Yes, please state the percentage (%) of usage

370002

1  Ya / Yes 2  Tidak / No

Peratus  
Percentage  
(%)

3700

- (a) **Bioteknologi**  
Biotechnology 03
- (b) **Nanoteknologi**  
Nanotechnology 04

**G.3 Sila nyatakan teknologi atau penyelesaian yang digunakan oleh pertubuhan ini (Boleh pilih lebih daripada satu)**  
 Please indicate the technology or solution adopted by this establishment (may choose more than one)

**1. Pengeluaran:**

Production:

3700

3700

- (a) **Perancangan Sumber Perusahaan (PSP)**  
Enterprise Resources Planning (ERP) 05
- (b) **Pengurusan Rantaian Bekalan (PRB)**  
Supply Chain Management (SCM) 06
- (c) **Sistem Pelaksanaan Pembuatan (SPP)**  
Manufacturing Execution System (MES) 07
- (d) **Kawalan Penyeliaan dan Pemerolehan Data (KPPD)**  
Supervisory Control and Data Acquisition (SCADA) 08
- (e) **Pengawal Logik yang Boleh Diprogramkan (PLBD)**  
Programmable Logic Controller (PLC) 09
- (f) **Sistem Kawalan Teragih (SKT)**  
Distributed Control System (DCS) 10
- (g) **Kawalan Berkomputer Berangka (KBB)**  
Computerised Numerical Control (CNC) 11
- (h) **Pembuatan Berbantu Komputer (PBK)**  
Computer-Aided Manufacturing (CAM) 12
- (i) **Automasi (robotik, tali sawat, lif, kenderaan berpandu automatik (AGV), dll.)**  
Automation (robotics, conveyor belts, lifts, automated-guided vehicles (AGV), etc.) 13
- (j) **Kawalan Kualiti Tersepadu (pengimbas, pemeriksaan penglihatan, CCTV, sensor pintar dll.)**  
In-line Quality Control (scanners, vision inspection, CCTV smart sensor, etc.) 14
- (k) **Pembuatan Aditif (Percetakan 3D, prototaip cepat, dll.)**  
Additive Manufacturing (3D Printing, rapid prototyping, etc.) 15
- (l) **Internet Benda**  
Internet-of-thing (IoT) 16
- (m) **Analitis Data Raya**  
Big Data Analytics 17
- (n) **Kecerdasan Buatan**  
Artificial Intelligence 18
- (o) **Simulasi**  
Simulation 19
- (p) **Lain-lain (sila nyatakan)**  
Others (please specify) 20

**2. Inventori:**

Inventory:

3700

3700

- (a) **Pengurusan inventori**  
Inventory Management 21
- (b) **Pengurusan Gudang**  
Warehouse Management 22
- (c) **Pengendalian Bahan Automatik**  
Automated Material Handling 23
- (d) **Kod bar / Kod QR**  
Barcode / QR Code 24
- (e) **Pengenalan Frekuensi Radio (RFID)**  
Radio Frequency Identification (RFID) 25
- (f) **Internet Benda**  
Internet-of-thing (IoT) 26
- (g) **Analitis Data Raya**  
Big Data Analytics 27
- (h) **Kecerdasan Buatan**  
Artificial Intelligence 28
- (i) **Lain-lain (sila nyatakan)**  
Others (please specify) 29

**3. Pentadbiran:**
*Administration:*

- |   |                             |   |  |                             |
|---|-----------------------------|---|--|-----------------------------|
|   | <b>3700</b>                 |   |  | <b>3700</b>                 |
| (a) <b>Pemprosesan perkataan (MS Word, Google Docs, Pages, dll.)</b><br><i>Word processing (MS Word, Google Docs, Pages etc.)</i> | 30 <input type="checkbox"/> | (i) <b>Sistem kehadiran (cap jari, pengecaman wajah dll)</b><br><i>Attendance system (fingerprints, facial recognition etc)</i> |  | 38 <input type="checkbox"/> |
| (b) <b>Lembaran (MS Excel, Numbers, dll.)</b><br><i>Spreadsheet (MS Excel, Numbers, etc)</i>                                      | 31 <input type="checkbox"/> | (j) <b>Analitis Data Raya</b><br><i>Big Data Analytics</i>  |  | 39 <input type="checkbox"/> |
| (c) <b>Pembentangan (Powerpoint, Keynote, Prezi, dll.)</b><br><i>Presentation (Powerpoint, Keynote, Prezi, etc.)</i>              | 32 <input type="checkbox"/> | (k) <b>Kecerdasan Buatan</b><br><i>Artificial Intelligence</i>  |  | 40 <input type="checkbox"/> |
| (d) <b>Pengurusan Data &amp; Dokumen</b><br><i>Data &amp; Document Management</i>   | 33 <input type="checkbox"/> | (l) <b>Pengkomputeran awan</b><br><i>Cloud computing</i>  |  | 41 <input type="checkbox"/> |
| (e) <b>Intranet</b><br><i>Intranet</i>  | 34 <input type="checkbox"/> | (m) <b>Simulasi</b><br><i>Simulation</i>  |  | 42 <input type="checkbox"/> |
| (f) <b>Kewangan &amp; Perakaunan</b><br><i>Finance &amp; Accounting</i>   | 35 <input type="checkbox"/> | (n) <b>Perkhidmatan data storan berasaskan awan</b><br><i>Cloud based data storage service</i>                                  |  | 43 <input type="checkbox"/> |
| (g) <b>Pengurusan Sumber Manusia</b><br><i>Human resources management</i>   | 36 <input type="checkbox"/> | (o) <b>Perkhidmatan perisian berasaskan awan</b><br><i>Cloud based software service</i>   |  | 44 <input type="checkbox"/> |
| (h) <b>E-Perbankan</b><br><i>E-Banking</i>  | 37 <input type="checkbox"/> | (p) <b>Lain-lain (sila nyatakan)</b><br><i>Others (please specify)</i>  |  | 45 <input type="checkbox"/> |
|   |                             | .....   |  |                             |

**4. Keselamatan:**
*Security:*

- |   |                             |  |  |                             |
|---|-----------------------------|--|--|-----------------------------|
|   | <b>3700</b>                 |  |  | <b>3700</b>                 |
| (a) <b>Antivirus</b><br><i>Antivirus</i>                    | 46 <input type="checkbox"/> | (g) <b>Tandatangan digital</b><br><i>Digital signature</i>             |  | 52 <input type="checkbox"/> |
| (b) <b>Tembok api</b><br><i>Firewall</i>                    | 47 <input type="checkbox"/> | (h) <b>Analitis Data Raya</b><br><i>Big Data Analytics</i>             |  | 53 <input type="checkbox"/> |
| (c) <b>Anti spam</b><br><i>Anti-spam</i>                    | 48 <input type="checkbox"/> | (i) <b>Kecerdasan Buatan</b><br><i>Artificial Intelligence</i>         |  | 54 <input type="checkbox"/> |
| (d) <b>Keselamatan laman web</b><br><i>Website security</i> | 49 <input type="checkbox"/> | (j) <b>Pengkomputeran awan</b><br><i>Cloud computing</i>               |  | 55 <input type="checkbox"/> |
| (e) <b>Penyulitan data</b><br><i>Data encryption</i>        | 50 <input type="checkbox"/> | (k) <b>Lain-lain (sila nyatakan)</b><br><i>Others (please specify)</i> |  | 56 <input type="checkbox"/> |
| (f) <b>Kata Laluan</b><br><i>Password</i>                   | 51 <input type="checkbox"/> | .....  |  |                             |

**5. Pemasaran dan komunikasi:**
*Marketing and communication:*

- |  |                             |  |  |                             |
|--|-----------------------------|--|--|-----------------------------|
|  | <b>3700</b>                 |  |  | <b>3700</b>                 |
| (a) <b>E-mel</b><br><i>Email</i>   | 57 <input type="checkbox"/> | (g) <b>Analitis Data Raya</b><br><i>Big Data Analytics</i>             |  | 63 <input type="checkbox"/> |
| (b) <b>Media sosial (Facebook, Instagram, Twitter, dll.)</b><br><i>Social media (Facebook, Instagram, Twitter, etc.)</i> | 58 <input type="checkbox"/> | (h) <b>Kecerdasan Buatan</b><br><i>Artificial Intelligence</i>         |  | 64 <input type="checkbox"/> |
| (c) <b>Laman web pertubuhan</b><br><i>Establishment's website</i>  | 59 <input type="checkbox"/> | (i) <b>Pengkomputeran awan</b><br><i>Cloud computing</i>               |  | 65 <input type="checkbox"/> |
| (d) <b>E-Dagang</b><br><i>E-Commerce</i>   | 60 <input type="checkbox"/> | (j) <b>Simulasi</b><br><i>Simulation</i>                               |  | 66 <input type="checkbox"/> |
| (e) <b>Pengurusan Perhubungan Pelanggan (CRM)</b><br><i>Customer Relationship Management (CRM)</i>                       | 61 <input type="checkbox"/> | (k) <b>Lain-lain (sila nyatakan)</b><br><i>Others (please specify)</i> |  | 67 <input type="checkbox"/> |
| (f) <b>Persidangan video / Web (Skype, GoToMeeting dll)</b><br><i>Video / Web conference (Skype, GoToMeeting etc.)</i>   | 62 <input type="checkbox"/> | .....  |  |                             |

**6. Penyelidikan, pembangunan dan reka bentuk:**
*Research, development and design:*

- |   |                             |  |  |                             |
|---|-----------------------------|--|--|-----------------------------|
|   | <b>3700</b>                 |  |  | <b>3700</b>                 |
| (a) <b>Reka Bentuk Berbantu Komputer (RBBK)</b><br><i>Computer-Aided Design (CAD)</i> | 68 <input type="checkbox"/> | (e) <b>Analitis Data Raya</b><br><i>Big Data Analytics</i>             |  | 72 <input type="checkbox"/> |
| (b) <b>Prototaip</b><br><i>Prototyping</i>  | 69 <input type="checkbox"/> | (f) <b>Kecerdasan Buatan</b><br><i>Artificial Intelligence</i>         |  | 73 <input type="checkbox"/> |
| (c) <b>Penyelesaian makmal</b><br><i>Lab solutions</i>                                | 70 <input type="checkbox"/> | (g) <b>Pengkomputeran awan</b><br><i>Cloud computing</i>               |  | 74 <input type="checkbox"/> |
| (d) <b>Simulasi</b><br><i>Simulation</i>  | 71 <input type="checkbox"/> | (h) <b>Lain-lain (sila nyatakan)</b><br><i>Others (please specify)</i> |  | 75 <input type="checkbox"/> |
|   |                             | .....  |  |                             |

**G.4 Adakah pertubuhan ini menganalisis data pengeluaran?**

Did this establishment analyse production data?

370101

1  Ya / Yes    2  Tidak / No

Jika Ya, sila nyatakan analisis bagi data pengeluaran pertubuhan ini (Boleh pilih lebih daripada satu)

If Yes, please indicate the analysis for the production data of this establishment (May choose more than one)

- |  |                             |   |                             |
|--|-----------------------------|---|-----------------------------|
|  | 3701                        |   | 3701                        |
| (a) Kadar pengeluaran (Plan vs Actual)<br><i>Production rate (Plan vs Actual)</i>            | 02 <input type="checkbox"/> | (d) Produktiviti<br><i>Productivity</i>                         | 05 <input type="checkbox"/> |
| (b) Kadar kegagalan / kecacatan (reject)<br><i>Failure / defect rate</i>                     | 03 <input type="checkbox"/> | (e) Tahap inventori<br><i>Inventory level</i>                   | 06 <input type="checkbox"/> |
| (c) Keberkesanan Keseluruhan Peralatan (OEE)<br><i>Overall Equipment Effectiveness (OEE)</i> | 04 <input type="checkbox"/> | (f) Lain-lain (sila nyatakan)<br><i>Others (please specify)</i> | 07 <input type="checkbox"/> |
- .....

**G.5 Adakah pertubuhan ini mengamalkan Konsep Operasi Pintar?**

Did this establishment practise the Smart Operating Concept?

370108

1  Ya / Yes    2  Tidak / No
**Jika Tidak, sila ke soalan G.8**  
*If No, please got to question G.8*

Jika Ya, apakah objektif utama pertubuhan ini mengamalkan Konsep Operasi Pintar? (Sila pilih tiga objektif utama)

If Yes, what is the main objective of this establishment adopting the Smart Operating Concept? (Please select top three objectives)

- |   |                             |   |                             |
|---|-----------------------------|---|-----------------------------|
|   | 3701                        |   | 3701                        |
| (a) Meningkatkan tahap produktiviti dan kualiti produk<br><i>Increase productivity level and products quality</i>           | 09 <input type="checkbox"/> | (e) Layak mendapat insentif kerajaan<br><i>Eligible for government incentives</i>         | 13 <input type="checkbox"/> |
| (b) Meningkatkan tahap automasi dalam pengeluaran<br><i>Increase level of automation in production</i>                      | 10 <input type="checkbox"/> | (f) Mengurangkan kebergantungan kepada tenaga buruh<br><i>Reduce dependency on labour</i> | 14 <input type="checkbox"/> |
| (c) Mengikuti trend global Revolusi Perindustrian Keempat<br><i>Follow the global trend of Fourth Industrial Revolution</i> | 11 <input type="checkbox"/> | (g) Lain-lain (sila nyatakan)<br><i>Others (please specify)</i>                           | 15 <input type="checkbox"/> |
| (d) Transformasi dan bertahan sebagai pengilang<br><i>Transform and survive as a manufacturer</i>                           | 12 <input type="checkbox"/> |   |                             |
- .....

**G.6 Bagaimana operasi pintar mempengaruhi pertubuhan ini?**

How smart operating affect this establishment?

- |   |        | Meningkat<br><i>Improve</i> | Tiada perubahan<br><i>No change</i> | Menurun<br><i>Decline</i> |
|---|--------|-----------------------------|-------------------------------------|---------------------------|
|   |        | 1                           | 2                                   | 3                         |
| (a) Hasil<br><i>Revenue</i>                       | 370116 | <input type="checkbox"/>    | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>  |
| (b) Kos operasi<br><i>Operation cost</i>          | 370117 | <input type="checkbox"/>    | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>  |
| (c) Produktiviti<br><i>Productivity</i>           | 370118 | <input type="checkbox"/>    | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>  |
| (d) Sumber manusia:<br><i>Human resources:</i>    |        |                             |                                     |                           |
| i) Pekerja tempatan<br><i>Local worker</i>        | 370119 | <input type="checkbox"/>    | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>  |
| ii) Pekerja asing<br><i>Foreign worker</i>        | 370120 | <input type="checkbox"/>    | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>  |
| (e) Pemasaran<br><i>Marketing</i>                 | 370121 | <input type="checkbox"/>    | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>  |
| (f) Kos bahan mentah<br><i>Raw materials cost</i> | 370122 | <input type="checkbox"/>    | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>  |

Seksyen / Section: **G**

**TEKNOLOGI DAN REVOLUSI PERINDUSTRIAN KEEMPAT (4IR) (samb.)**  
**TECHNOLOGY AND FOURTH INDUSTRIAL REVOLUTION (4IR) (cont'd)**

**G.7 Sila nyatakan peratus perbelanjaan berkaitan operasi pintar mengikut kategori berikut:**  
*Please indicate the percentage of expenses related to smart operating by the following categories:*

	<b>Peratus Percentage (%)</b> <b>3701</b>
(a) <b>Perbelanjaan semasa (cth. kos buruh dan kos operasi)</b> <i>Current expenditure (e.g. labour cost and operating cost)</i>	23 <input style="width: 60px; height: 20px;" type="text"/>
(b) <b>Perbelanjaan modal (cth. tanah, bangunan, kenderaan, loji, perisian, jentera, peralatan)</b> <i>Capital expenditure (e.g. land, building, vehicles, plant, software, machinery, equipment)</i>	24 <input style="width: 60px; height: 20px;" type="text"/>

**G.8 Adakah pertubuhan ini menerima dana / insentif / geran berkaitan IR 4.0 daripada Kementerian / Agensi? (Boleh pilih lebih daripada satu)**  
*Did this establishment receive funds / incentives / grants related to IR 4.0 from the Ministry / Agency? (May choose more than one)*

	<b>3701</b>		<b>3701</b>
(a) MITI	25 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(i) EXIM Bank	33 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(b) MOSTI	26 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(j) HRDF	34 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(c) MIDA	27 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(k) KPM	35 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(d) MIDF	28 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(l) MAFI	36 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(e) MATRADE	29 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(m) MIGHT	37 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(f) Bank Pembangunan	30 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(n) MOF	38 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(g) Bank Negara Malaysia	31 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(o) Lain-lain (sila nyatakan) <i>Others (please specify)</i>	39 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(h) CIDB	32 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	.....	

**G.9 Adakah pertubuhan ini mempunyai rancangan untuk mengamalkan operasi pintar / Industri 4.0?**  
*Did this establishment have plans to adopt the Smart Operating Concept / IR 4.0?*

**370140**  
 1  Ya / Yes    2  Tidak / No

**Jika Ya, berapa peratusan sumber berikut akan diperuntukkan untuk menjayakan pelan tersebut?**  
*If Yes, what percentage of the following resources will be allocated to make the plan a success?*

	<b>Peratus Percentage (%)</b> <b>3701</b>
(a) <b>Sumber manusia</b> <i>Human resources</i>	41 <input style="width: 60px; height: 20px;" type="text"/>
(b) <b>Sumber kewangan</b> <i>Financial resources</i>	42 <input style="width: 60px; height: 20px;" type="text"/>

**G.10 Adakah pertubuhan ini sudah mempunyai pelan untuk pemahiran semula dan peningkatan kemahiran untuk pekerjaannya?**  
*Did this establishment already have a plan to reskilling and upskilling for its employees?*

**370143**  
 1  Ya / Yes    2  Tidak / No

**Jika Ya, sila nyatakan bidang pemahiran semula dan peningkatan kemahiran yang dirancang untuk pekerja pertubuhan ini (Boleh pilih lebih daripada satu)**  
*If Yes, please indicate the areas of reskilling and upskilling planned for the employees of this establishment (May choose more than one)*

	<b>3701</b>		<b>3701</b>
(a) <b>Kecerdasan Buatan / Pembelajaran Mesin / Pembelajaran Dalam</b> <i>Artificial Intelligence / Machine Learning / Deep Learning</i>	44 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(e) <b>Keselamatan siber</b> <i>Cybersecurity</i>	48 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(b) <b>Analitis Data Raya / Analitik Data</b> <i>Big Data Analytics / Data Analytics</i>	45 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(f) <b>Penciptaan Kandungan AR / VR</b> <i>AR / VR Content Creation</i>	49 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(c) <b>Pengaturcaraan / Sains Komputer</b> <i>Programming / Computer Science</i>	46 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(g) <b>Rangkaian</b> <i>Networking</i>	50 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>
(d) <b>Robotik / Peranti Autonomi</b> <i>Robotics / Autonomous Devices</i>	47 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>	(h) <b>PLC / SCADA</b> <i>PLC / SCADA</i>	51 <input style="width: 20px; height: 20px;" type="checkbox"/>

**H.1 Adakah pertubuhan ini terjejas oleh pandemik COVID-19?**
*Is this establishment affected by the COVID-19 pandemic?*

380001

1  Ya / Yes
**Jika Ya, sila ke soalan H.2 hingga H.6**  
*If Yes, please go to question H.2 to H.6*
2  Tidak / No
**Jika Tidak, TAMAT bagi seksyen ini**  
*If No, END for this section*
**H.2 Sila tandakan isu / cabaran yang di tanggung pertubuhan ini semasa Pandemi COVID-19 (Boleh pilih lebih daripada satu)**
*Please indicate the issues / challenges borne by your establishment during the COVID-19 pandemic (May choose more than one)*

3800

- |   |    |                          |
|---|----|--------------------------|
| (a) Kekurangan bahan mentah<br><i>Shortage of raw materials</i>                             | 02 | <input type="checkbox"/> |
| (b) Kekurangan pekerja<br><i>Shortage of workers</i>  | 03 | <input type="checkbox"/> |
| (c) Pembayaran gaji dan upah<br><i>Payment of salaries and wages</i>                        | 04 | <input type="checkbox"/> |
| (d) Pembayaran sewa premis<br><i>Payment of premises rental</i>                             | 05 | <input type="checkbox"/> |
| (e) Pembayaran pinjaman bank<br><i>Payment of bank loans</i>                                | 06 | <input type="checkbox"/> |
| (f) Penyimpanan bahan mentah<br><i>Storage of raw materials</i>                             | 07 | <input type="checkbox"/> |
| (g) Ketiadaan peraih pemasaran<br><i>No marketing agents</i>                                | 08 | <input type="checkbox"/> |
| (h) Ketiadaan pelanggan<br><i>No customers</i>  | 09 | <input type="checkbox"/> |
| (i) Kekurangan modal kerja / aliran tunai<br><i>Shortage of working capital / cash flow</i> | 10 | <input type="checkbox"/> |
| (j) Waktu operasi terhad<br><i>Limited hours of operation</i>                               | 11 | <input type="checkbox"/> |
| (k) Lain-lain (sila nyatakan)<br><i>Others (please specify)</i>                             | 12 | <input type="checkbox"/> |
- .....

**H.3 Sekiranya pandemik COVID-19 ini berjaya dibendung, berapa anggaran tempoh perniagaan bagi pertubuhan ini akan kembali pulih?**
*If the COVID-19 pandemic is curbed, how long will it take the business for this establishment to recover?*

380013

- |  |   |                          |
|--|---|--------------------------|
| (a) Kurang daripada 6 bulan<br><i>Less than 6 months</i> | 1 | <input type="checkbox"/> |
| (b) 6 - 12 bulan<br><i>6 - 12 months</i>                 | 2 | <input type="checkbox"/> |
| (c) Melebihi 12 bulan<br><i>More than 12 months</i>      | 3 | <input type="checkbox"/> |

**H.4 Sila nyatakan jumlah perbelanjaan berkaitan kesihatan pertubuhan ini bagi norma baharu tempat kerja:**
*Please indicate the total health related expenses of this establishment for the new norms at work:*
**Nilai / Value**  
**(RM)**

3800

- |   |    |                      |
|---|----|----------------------|
| (a) Vaksin<br><i>Vaccine</i>  | 14 | <input type="text"/> |
| (b) Ujian saringan<br><i>Swab test</i>  | 15 | <input type="text"/> |
| (c) Pelitup muka<br><i>Face mask</i>  | 16 | <input type="text"/> |
| (d) Pensanitasi tangan<br><i>Hand sanitizer</i>                                     | 17 | <input type="text"/> |
| (e) Termometer<br><i>Thermometer</i>  | 18 | <input type="text"/> |
| (f) Lain-lain peralatan (sila nyatakan)<br><i>Others equipment (please specify)</i> | 19 | <input type="text"/> |
- .....

**H.5 Sila nyatakan perubahan dalam operasi pertubuhan ini semasa pandemik COVID-19 (Boleh pilih lebih daripada satu)**  
*Please indicate the changes in the operation of this establishment during COVID-19 pandemic (May choose more than one)*

- |  |                             |
|--|-----------------------------|
| <b>1. Pengeluaran / Production:</b>  | <b>3800</b>                 |
| (a) <b>Memperkenalkan atau mempercepatkan pengenalan barangan dan perkhidmatan baharu</b><br><i>Introduce or accelerate the introduction of new goods and services</i>   | 20 <input type="checkbox"/> |
| (b) <b>Mengurangkan saiz aktiviti perniagaan (cth. mengurangkan barangan dan perkhidmatan yang ditawarkan)</b><br><i>Downsizing business activities (e.g. reduce goods and services offered)</i>   | 21 <input type="checkbox"/> |
| (c) <b>Mengurangkan kos selain daripada kos buruh</b><br><i>Reduce costs other than labour costs</i>   | 22 <input type="checkbox"/> |
| (d) <b>Mengurangkan import barangan dan perkhidmatan, serta meningkatkan penggunaan barangan &amp; perkhidmatan tempatan dalam pengeluaran</b><br><i>Reduce import of goods and services and increase the use of local goods &amp; services in production</i>  | 23 <input type="checkbox"/> |
| <b>2. Pemasaran / Marketing:</b>   |                             |
| (a) <b>Membangunkan rantaian bekalan dan pasaran baharu</b><br><i>Develop new supply chain and market</i>  | 24 <input type="checkbox"/> |
| (b) <b>Meningkatkan harga barangan dan perkhidmatan tertentu yang ditawarkan kepada pelanggan</b><br><i>Increase prices of certain goods and services offered to customers</i>   | 25 <input type="checkbox"/> |
| (c) <b>Menurunkan harga barangan dan perkhidmatan tertentu yang ditawarkan kepada pelanggan</b><br><i>Decrease prices of certain goods and services offered to customers</i>   | 26 <input type="checkbox"/> |
| (d) <b>Meningkatkan bajet pemasaran</b><br><i>Increase marketing budgets</i>   | 27 <input type="checkbox"/> |
| (e) <b>Mengurangkan bajet pemasaran</b><br><i>Reduce marketing budgets</i>   | 28 <input type="checkbox"/> |
| <b>3. Sumber manusia / Human resource:</b>   |                             |
| (a) <b>Menggalakkan cara bekerja jarak jauh / bekerja dari rumah</b><br><i>Promote the remote work / work from home</i>  | 29 <input type="checkbox"/> |
| (b) <b>Menggantikan tenaga buruh dengan proses automasi dan penggunaan robot dalam menghasilkan barangan dan perkhidmatan</b><br><i>Substitute labour with automation process and usage of robots in producing goods and services</i>  | 30 <input type="checkbox"/> |
| (c) <b>Memberi latihan tambahan kepada kakitangan (cth. latihan khusus pekerjaan, latihan pengurusan, latihan teknologi baharu, latihan amalan perniagaan baharu, latihan kemahiran digital, kemahiran literasi data, latihan dan pembangunan lain)</b><br><i>Provide additional training to employees (e.g. job specific training, managerial training, new technology training, new business practice training, digital skills training, data literacy skills, other training and development)</i> | 31 <input type="checkbox"/> |
| (d) <b>Mengurangkan kos pekerja (cth. memberhentikan pekerja, memberi cuti tanpa gaji dan pemotongan elaun, mengurangkan jam bekerja, menawarkan pakej persaraan awal)</b><br><i>Reduce labour costs (e.g. lay-off employees, giving unpaid leave and allowance deduction, reduce working hours, offer early retirement package)</i>   | 32 <input type="checkbox"/> |
| <b>4. Penggunaan teknologi maklumat / Use of information technology:</b>   |                             |
| (a) <b>Meningkatkan penggunaan teknologi maklumat dan komunikasi (cth. sistem pengkomputeran berasaskan awan dan analitis data raya)</b><br><i>Enhance usage of information and communication technology (e.g. cloud-based computing systems and big data analytic)</i>  | 33 <input type="checkbox"/> |

**H.6 Adakah pertubuhan ini menerima bantuan kewangan bagi meneruskan operasi perniagaan sepanjang Pandemik COVID-19?**  
*Has this establishment received public assistance to continue business operations during the COVID-19 pandemic?*

380034

1  Ya / Yes

2  Tidak / No

Jika Tidak, TAMAT bagi seksyen ini  
 If No, END for this section

**H.7 Sila nyatakan jumlah bantuan kewangan yang diperolehi oleh pertubuhan ini**  
*Please specify the amount of financial assistance obtained by this establishment*

Nilai / Value  
 RM

3800

- |  |    |                      |
|--|----|----------------------|
| (a) <b>PRIHATIN (cth. Program subsidi upah, Geran Khas Prihatin (GKP) dan lain-lain)</b><br><b>PRIHATIN</b> (e.g. Wage subsidy programme, Special Prihatin Grant (GKP) and others) | 35 | <input type="text"/> |
| (b) <b>Pengurangan sewa premis perniagaan</b><br><i>Special deduction on rental premises</i>   | 36 | <input type="text"/> |
| (c) <b>Lain-lain (sila nyatakan)</b><br><i>Others (please specify)</i>   | 37 | <input type="text"/> |

## I.1 Kekosongan jawatan, kekosongan jawatan sukar diisi dan jumlah jawatan baharu sepenuh masa yang akan diwujudkan bagi warganegara Malaysia dan bukan warganegara Malaysia.

Job vacancies, hard-to-fill job vacancies and new job created for Malaysian citizen and non-Malaysian citizen full-time employees.

Kategori Pekerjaan Job Category	Bilangan kekosongan jawatan setakat 31 Disember 2021 Number of job vacancy as at 31 Disember 2021			Kekosongan jawatan yang sukar untuk diisi, (kekosongan jawatan selama 3 bulan atau lebih walaupun pelbagai usaha pengambilan pekerja telah diambil) Hard to fill job vacancies, (remained vacant for 3 months or longer despite your recruitment efforts)	Bilangan jawatan baharu yang akan diwujudkan pada tahun 2022 - 2023 (tidak termasuk kekosongan dari tahun 2021) Number of new positions will be create in 2022-2023 (excluding existing vacancies carried forward from 2021)	
	i) Perwujudan jawatan baharu New job created	ii) Jawatan sedia ada Existing position	Jumlah Total		2022	2023
	3900	3901	3902	3903	3904	3905
1. Pengurus Managers	01					
2. Profesional Professionals	02					
3. Juruteknik dan Profesional Bersekutu Technicians and Associate Professionals	03					
4. Pekerja Sokongan Perkeranian Clerical Support Workers	04					
5. Pekerja Perkhidmatan dan Jualan Service and Sales Workers	05					
6. Pekerja Mahir Pertanian, Perhutanan, Penternakan dan Perikanan Skilled Agricultural, Forestry, Livestock and Fishery Workers	06					
7. Pekerja Kemahiran dan Pekerja Pertukangan yang Berkaitan Craft and Related Trades Workers	07					
8. Operator Mesin & Loji dan Pemasang Plant & Machine Operator, and Assembler	08					
9. Pekerja Asas Elementary Occupations	09					
10. Jumlah Total	99					

Seksyen / Section:

I

**SUMBER MANUSIA (samb.)**  
**HUMAN RESOURCES (cont'd)**
**I.2 Sebab-sebab jawatan sukar diisi (sila pilih semua yang berkenaan)**
*Reasons for hard-to-fill job vacancies (please tick all that apply)*

Kategori Pekerjaan <i>Job Category</i>		Tidak mempunyai calon yang mencukupi <i>Not enough applicant</i>	Calon tidak memenuhi syarat dari segi <i>Candidates are not qualified in term of</i>			Gaji / manfaat tidak sepadan <i>Mismatch in salary / benefit</i>	Tiada Calon yang berminat <i>No interested candidates</i>	Lain-lain (sila nyatakan) <i>Others (please specify)</i>
			Kelayakan (tahap pendidikan / pensijilan) <i>Qualification (Education level / certificate)</i>	Tahap kecekapan / kemahiran <i>Level of competency / skill</i>	Pengalaman bekerja <i>Working experience</i>			
			3906	3907	3908			
1. Pengurus <i>Managers</i>	01	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. Profesional <i>Professionals</i>	02	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. Juruteknik dan Profesional Bersekutu <i>Technicians and Associate Professionals</i>	03	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. Pekerja Sokongan Perkeranian <i>Clerical Support Workers</i>	04	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. Pekerja Perkhidmatan dan Jualan <i>Service and Sales Workers</i>	05	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. Pekerja Mahir Pertanian, Perhutanan, Penternakan dan Perikanan <i>Skilled Agricultural, Forestry, Livestock and Fishery Workers</i>	06	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. Pekerja Kemahiran dan Pekerja Pertukangan yang Berkaitan <i>Craft and Related Trades Workers</i>	07	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. Operator Mesin & Loji dan Pemasang <i>Plant &amp; Machine Operator, and Assemblers</i>	08	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
9. Pekerja Asas <i>Elementary Occupations</i>	09	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**I.3 Pengambilan pekerja sepenuh masa warganegara Malaysia***Recruitment of Malaysian citizen full-time employees***I.3.1 Sila nyatakan bilangan pekerja sepenuh masa warganegara Malaysia mengikut tempoh masa berikut:***Please state the number of Malaysia citizen full-time employees by the following period:*

- |  | <b>Bilangan pekerja</b><br><i>Number of workers</i> |
|--|---|
|  | <b>3913</b>   |
| (a) <b>Jumlah pekerja pada Januari 2021 / pada awal tempoh perakaunan</b><br><i>Total employees in January 2021 / at the beginning of the accounting period</i>              | 01 <input type="text"/>                             |
| (b) <b>Bilangan pekerja yang baharu diupah pada 2021 / semasa tempoh perakaunan</b><br><i>Number of new employees hired in 2021 / during accounting period</i>               | 02 <input type="text"/>                             |
| (c) <b>Faktor perubahan bilangan pekerja pada 2021 / semasa tempoh perakaunan:</b><br><i>Factor of change in the number of employees in 2021 / during accounting period:</i> |   |
| (i) <b>Bilangan pekerja berhenti kerja</b><br><i>Number of employees resigned</i>  | 03 <input type="text"/>                             |
| (ii) <b>Bilangan pekerja diberhentikan</b><br><i>Number of employees retrenched / terminated</i>   | 04 <input type="text"/>                             |
| (iii) <b>Bilangan pekerja bersara</b><br><i>Number of employees retired</i>  | 05 <input type="text"/>                             |
| (iv) <b>Lain-lain</b><br><i>Others</i>   | 06 <input type="text"/>                             |
| (d) <b>Jumlah pekerja pada Disember 2021 / pada tempoh akhir perakaunan</b><br><i>Total employees in December 2021 / at the end of the accounting period</i>                 | 99 <input type="text"/>                             |

\* Hasil tambah medan 391399 mesti sama dengan hasil tambah medan 052089 di soalan 5A dan medan 052389 di Soalan 5B  
*The sum of fields 391399 must be equal to the sum of fields 052089 in question 5A and fields 052389 in Question 5B*

**I.4 Pengambilan pekerja sepenuh masa bukan warganegara Malaysia***Recruitment of non-Malaysian citizen full-time employees***I.4.1 Sila nyatakan bilangan pekerja sepenuh masa bukan warganegara Malaysia bagi tempoh masa berikut:***Please state the number of non-Malaysian citizen full-time employees by the following period:*

- |   | <b>3914</b>             |
|---|-------------------------|
| (a) <b>Jumlah pekerja pada Januari 2021 / pada awal tempoh perakaunan</b><br><i>Total employees in January 2021 / at the beginning of the accounting period</i>               | 01 <input type="text"/> |
| (b) <b>Bilangan pekerja yang baharu diupah pada 2021 / semasa tempoh perakaunan</b><br><i>Number of new employees hired in 2021 / during accounting period</i>                | 02 <input type="text"/> |
| (c) <b>Faktor perubahan bilangan pekerja pada 2021 / semasa tempoh perakaunan:</b><br><i>Factor of changes in the number of employees in 2021 / during accounting period:</i> |                         |
| (i) <b>Bilangan pekerja berhenti kerja</b><br><i>Number of employees resigned</i>   | 03 <input type="text"/> |
| (ii) <b>Bilangan pekerja diberhentikan</b><br><i>Number of employees retrenched / terminated</i>  | 04 <input type="text"/> |
| (iii) <b>Bilangan pekerja melarikan diri</b><br><i>Number of employees absconded</i>  | 05 <input type="text"/> |
| (iv) <b>Bilangan pekerja bersara</b><br><i>Number of employees retired</i>  | 06 <input type="text"/> |
| (v) <b>Lain-lain</b><br><i>Others</i>   | 07 <input type="text"/> |
| (d) <b>Jumlah pekerja pada Disember 2021 / pada tempoh akhir perakaunan</b><br><i>Total employees in December 2021 / at the end of accounting period</i>                      | 99 <input type="text"/> |

\* Hasil tambah medan 394399 mesti sama dengan hasil tambah medan 050689 di soalan 5A dan medan 051589 di Soalan 5B  
*The sum of fields 394399 and 391499 must be equal to the sum of fields 050689 in question 5A and fields 051589 in Question 5B*

Seksyen / Section:

I

**SUMBER MANUSIA (samb.)**  
**HUMAN RESOURCES (cont'd)**
**I.5 Jumlah pekerja sepenuh masa bukan warganegara Malaysia mengikut kategori pekerja dan jenis pas**  
*Number of non-Malaysian citizen full-time employees by job category and type of pass*

Kategori Pekerjaan <i>Job Category</i>	Bilangan pekerja bukan warganegara Malaysia yang dibayar oleh pertubuhan ini pada Disember 2021 atau pada tempoh gaji terakhir <i>Number of non-Malaysian citizen engaged paid by the establishment during December 2021 or during the last pay period</i>					
	Pegawai Dagang Mengikut Kategori Pas Pekerjaan <i>Expatriate by Category of Pass</i>			Pekerja Pas Lawatan Kerja Sementara <i>Temporary Work Visit Pass Worker</i>	Penduduk Tetap <i>Permanent Resident</i>	Jumlah Total <i>Total</i>
	Kategori I <i>Category I</i>	Kategori II <i>Category II</i>	Kategori III <i>Category III</i>			
	3915	3916	3917	3918	3919	3920
1. Pengurus <i>Managers</i>	01					
2. Profesional <i>Professionals</i>	02					
3. Juruteknik dan Profesional Bersekutu <i>Technicians and Associate Professionals</i>	03					
4. Pekerja Sokongan Perkeranian <i>Clerical Support Workers</i>	04					
5. Pekerja Perkhidmatan dan Jualan <i>Service and Sales Workers</i>	05					
6. Pekerja Mahir Pertanian, Perhutanan, Penternakan dan Perikanan <i>Skilled Agricultural, Forestry, Livestock and Fishery Workers</i>	06					
7. Pekerja Kemahiran dan Pekerja Pertukangan yang Berkaitan <i>Craft and Related Trades Workers</i>	07					
8. Operator Mesin & Loji dan Pemasang <i>Plant &amp; Machine Operator and Assemblers</i>	08					
9. Pekerja Asas <i>Elementary Occupations</i>	09					
10. Jumlah Total <i>Total</i>	99					

## UNTUK KEGUNAAN PEJABAT

### DOSM NEGERI / PEJABAT OPERASI

#### A. KERJA LUAR

- i. NAMA PEGAWAI OPERASI : .....
- ii. TARIKH SELESAI (KOD II) : .....
- iii. TANDATANGAN PEGAWAI OPERASI : .....
- iv. CATATAN : .....
- .....
- .....

#### B. SUNTINGAN

- |                        | NAMA | TARIKH | T/TANGAN |
|------------------------|------|--------|----------|
| i. SUNTINGAN PERTAMA   | :    | .....  | .....    |
| ii. SUNTINGAN KEDUA    | :    | .....  | .....    |
| iii. PERTANYAAN        | :    | .....  | .....    |
| iv. PENYELESAIAN       | :    | .....  | .....    |
| v. PENYEMAKAN TERAKHIR | :    | .....  | .....    |

#### C. PERBANDINGAN DENGAN BORANG LEPAS / SURVEI RUTIN

- |  | NAMA  | TARIKH | T/TANGAN |
|--|-------|--------|----------|
| i. <input type="checkbox"/> DIBUAT <input type="checkbox"/> TIDAK DIBUAT | ..... | .....  | .....    |
| ii. PERTANYAAN / PENYELESAIAN  | :     | .....  | .....    |
|  |       | .....  | .....    |
|  |       | .....  | .....    |

#### D. TANGKAPAN DATA

- |                                 | NAMA | TARIKH | T/TANGAN |
|---------------------------------|------|--------|----------|
| i. TANGKAPAN DATA / ICR         | :    | .....  | .....    |
| ii. VALIDASI                    | :    | .....  | .....    |
| iii. PEMBETULAN RALAT           | :    | .....  | .....    |
| iv. PENYEMAKAN RALAT            | :    | .....  | .....    |
| v. TERIMA PAKSA (T.P)           | :    | .....  | .....    |
| vi. KEBENARAN PEGAWAI UNTUK T.P | :    | .....  | .....    |
| vii. PENYEMAKAN TERAKHIR        | :    | .....  | .....    |